ISSN 0378-6994

De Europæiske Fællesskabers Tidende

L 28

31. årgang

1. februar 1988

Dansk udgave

Retsforskrifter

Indhold

I *Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk*

★ **Kommissionens forordning (EØF) nr. 222/88 af 22. december 1987 om ændring af visse retsakter vedrørende anvendelsen af den fælles markedsordning i sektoren for mælk og mælkeprodukter som følge af indførelsen af Den Kombinerede Nomenklatur** 1

De akter, hvis titel er trykt med magre typer, er løbende retsakter inden for rammerne af landbrugspolitikken og har normalt en begrænset gyldighedsperiode.

Titlen på alle øvrige akter er trykt med fede typer efter en asterisk.

I

(Retsakter hvis offenliggørelse er obligatorisk)

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 222/88

af 22. december 1987

om ændring af visse retsakter vedrørende anvendelsen af den fælles markedsordning i sektoren for mælk og mælkeprodukter som følge af indførelsen af Den Kombinerede Nomenklatur

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 804/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3904/87 [2], særlig artikel 30, og

ud fra følgende betragtninger:

Ved Rådets forordning (EØF) nr. 2658/87 [3], ændret ved forordning (EØF) nr. 3985/87 [4], er der indført et harmoniseret system for tarif- og statistiknomenklaturen og Den Fælles Toldtarif; som følge af indførelsen af den nye kombinerede nomenklatur skal der foretages væsentlige ændringer af forordning (EØF) nr. 804/68; ændringer er gennemført ved Rådets forordning (EØF) nr. 3904/87; det er herefter nødvendigt også at tilpasse andre forordninger vedrørende mælk og mejeriprodukter; i betragtning af arten af de pågældende tilpasninger bør de, i overensstemmelse med artikel 2 i Rådets forordning (EØF) nr. 3904/87, foretages efter fremgangsmåden i artikel 30 i forordning (EØF) nr. 804/68;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Mælk og Mejeriprodukter —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Artikel 7a i Rådets forordning (EØF) nr. 985/68 af 15. juli 1968 om fastsættelse af almindelige regler for interventionsforanstaltninger på markedet for smør og fløde [5], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3466/87 [6], affattes således:

»Artikel 7a

For de produkter under positionsnummer 0405 i Den Kombinerede Nomenklatur, der befinder sig på offentlige lagre, og som ikke kan afsættes på normale betingelser i løbet af et mejeriår undersøger Kommissionen situationen. Egnede foranstaltninger træffes i overensstemmelse med den i forordning (EØF) nr. 804/68, artikel 30 fastsatte fremgangsmåde.«

Artikel 2

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 1073/68 af 24. juli 1968 om gennemførelsesbestemmelserne i forbindelse med fastsættelsen af priserne franko grænse samt fastsættelsen af importafgiften for mælk og mejeriprodukter [7] foretages følgende ændringer:

1. Artikel 2 affattes således:

»Artikel 2

Priserne franko grænse fastsættes på grundlag af de gunstigste indkøbsmuligheder i international handel for de i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 804/68 nævnte

(1) EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 13.
(2) EFT nr. L 370 af 30. 12. 1987, s. 1.
(3) EFT nr. L 256 af 7. 9. 1987, s. 1.
(4) EFT nr. L 376 af 31. 12. 1987, s. 1.
(5) EFT nr. L 169 af 18. 7. 1968, s. 1.
(6) EFT nr. L 329 af 20. 11. 1987, s. 8.
(7) EFT nr. L 180 af 26. 7. 1968, s. 25.

produkter, med undtagelse af de tilknyttede produkter, for hvilke importafgiften ikke er lig med den, der gælder for ledeproduktet.«

2. Artikel 9 ophæves.

3. I artikel 11 ændres »forordning (EØF) nr. 823/68« til »forordning (EØF) nr. 2915/79«.

Artikel 3

Artikel 2, stk. 1 og 2, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1098/68 af 27. juli 1968 af 27. juli 1968 om gennemførelsesbestemmelser vedrørende eksportrestitutioner for mælk og mejeriprodukter (1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3812/85 (2), affattes således:

»1. For sukrede mælkeprodukter er restitutionen lig med summen af følgende delbeløb:

a) et delbeløb, der tager hensyn til mængden af mejeriprodukter,

b) et delbeløb, der tager hensyn til mængden af tilsat saccharose.

Dette delbeløb benyttes dog kun, såfremt den tilsatte saccharose er fremstillet af sukkerroer eller sukkerrør, der er dyrket inden for Fællesskabet.

2. For kondenserede, sukrede mælkeprodukter med et fedtindhold, der er mindre eller lig med 9,5 %, fastsættes det i stk. 1, litra a), nævnte delbeløb for 100 kg af produktet.

For de øvrige i stk. 1 nævnte produkter beregnes det i stk. 1, litra a), nævnte delbeløb ved, at grundbeløbet multipliceres med det pågældende produkts indhold af mejeriprodukter.

Det i foranstående afsnit nævnte grundbeløb er den restitution, der skal fastsættes for 1 kg af de mejeriprodukter, der er indeholdt i produktet.«

Artikel 4

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 1216/68 af 9. august 1968 om metoden til bestemmelse af lactoseindholdet i foderblandinger indført fra tredjelande (3) foretages følgende ændringer:

1. Artikel 1 affattes således:

»*Artikel 1*

Metoden til bestemmelse af lactoseindholdet i produkter henhørende under position 2309 i Den Kombinerede Nomenklatur fastlægges i bilaget.«

2. Titlen til bilaget affattes således:

»Analysemetode til bestemmelse af indholdet af lactose i produkterne henhørende under position 2309 i Den Kombinerede Nomenklatur.«

Artikel 5

Artikel 6, stk. 1, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 210/69 af 31. januar 1969 om medlemsstaternes og Kommissionens gensidige meddelelser inden for sektoren mælk og mejeriprodukter (4), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2686/87 (5), affattes således:

»1. Med hensyn til de i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 804/68 omhandlede produkter giver medlemsstaterne Kommissionen meddelelse hver arbejdsdag inden kl. 18.00 om de mængder, for hvilke der samme dag er indgivet ansøgning om eksportlicens i overensstemmelse med artikel 14 i forordning (EØF) nr. 3183/80, idet mængderne opdeles i varegrupper under anvendelse af kodenumre, således som det fremgår af de forordninger, hvori eksportrestitutionerne for mælk og mejeriprodukter er fastsat.

Meddelelserne vedrørende eksportlicenser for produkter henhørende under underpositionerne 0402 10 19, 0402 21 17, 0402 21 19, 0402 21 99 og position 0405 i Den Kombinerede Nomenklatur skal skelne mellem eksportlicenser i henhold til artikel 4, stk. 1, og licenser i henhold til artikel 4, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2729/81 (omfattende forudfastsættelse eller ikke forudfastsættelse af restitutionen).

Ved meddelelse af oplysninger i henhold til foregående afsnit skal medlemsstaterne specificere:

a) det angivne bestemmelsessted, i overensstemmelse med artikel 4, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 2729/81, opgivet i rubrik 13 i ansøgningen om eksportlicens, med tilføjelse af den geografiske kode som fastsat i bilaget til Kommissionens forordning (EØF) nr. 3431/85, af 5. december 1985, omhandlede årlige ajourføring af landenes nomenklatur for Fællesskabets udenrigshandelsstatistik og handelen mellem medlemsstaterne samt

b) mængden/mængderne for hvert bestemmelsessted.«

(1) EFT nr. L 184 af 29. 7. 1968, s. 10.
(2) EFT nr. L 368 af 31. 12. 1985, s. 3.
(3) EFT nr. L 198 af 10. 8. 1968, s. 13.
(4) EFT nr. L 28 af 5. 2. 1969, s. 1.
(5) EFT nr. L 254 af 5. 9. 1987, s. 3.

Artikel 6

I Rådets forordning (EØF) nr. 1411/71 af 29. juni 1971 om fastsættelse af supplerende regler for den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter vedrørende de produkter, der henhører under position 0401 i Den Fælles Toldtarif [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 566/76 [2], foretages følgende ændringer:

1. Forordningens titel affattes således:

»Rådets forordning (EØF) nr. 1411/71 af 29. juni 1971 om fastsættelse af supplerende regler for den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter vedrørende konsummælk.«

2. Artikel 1 affattes således:

»Artikel 1

Denne forordning gælder for nedenstående produkter:

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse
0401	Mælk og fløde, frisk, ikke koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler
ex 0403 10 11 ex 0403 10 13 ex 0403 10 19 ex 0403 90 51 ex 0403 90 53 ex 0403 90 59	Kærnemælk, koaguleret mælk og fløde, yoghurt, kefir og andre fermenterede eller syrnede mælke- og flødeprodukter, ikke koncentreret, ikke tilsat sukker eller andre sødemidler, ikke aromatiseret eller tilsat frugt eller kakao«

Artikel 7

I Rådets forordning (EØF) nr. 2730/75 af 29. oktober 1975 [3] om glucose og lactose foretages følgende ændringer:

1. Artikel 1 affattes således:

»Artikel 1

Den ved forordning (EØF) nr. 2727/75 og ved gennemførelsesbestemmelserne til denne forordning fastsatte ordning for glucose og glucosesirup, henhørende under underpositionerne 1702 30 91, 1702 30 99 og 1702 40 90 i Den Kombinerede Nomenklatur, udvides til at omfatte glucose og glucosesirup henhørende under underpositionerne 1702 30 51 og 1702 30 59 i Den Kombinerede Nomenklatur.«

2. Artikel 2 affattes således:

»Artikel 2

Den ved forordning (EØF) nr. 804/68 og ved gennemførelsesbestemmelserne til denne forordning fastsatte ordning for lactose og lactosesirup, henhørende under underposition 1702 10 90 i Den Kombinerede Nomenklatur, udvides til at omfatte lactose og lactosesirup henhørende under underposition 1702 10 10 i Den Kombinerede Nomenklatur.«

3. Artikel 3 affattes således:

»Artikel 3

Ændres ordningen for glucose og glucosesirup eller for lactose og lactosesirup, henhørende under underpositionerne 1702 30 91, 1702 30 99 og 1702 40 90 samt 1702 10 90 i Den Kombinerede Nomenklatur, i medfør af traktatens artikel 43 eller efter de til den nævnte artikels anvendelse fastlagte fremgangsmåder, udvides disse ændringer til også at omfatte henholdsvis glucose eller glucosesirup eller lactose eller lactosesirup, henhørende under henholdsvis underposition 1702 30 51 og 1702 30 59 samt 1702 10 10 i Den Kombinerede Nomenklatur, medmindre der efter de samme fremgangsmåder er truffet andre foranstaltninger med henblik på en harmonisering af den for disse produkter gældende ordning med den ordning, som er gældende for de førstnævnte produkter.«

Artikel 8

Artikel 19 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 368/77 af 23. februar 1977 om salg ved licitation af skummetmælkspulver til foder bortset fra foder til unge kalve [4], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1413/87 [5], affattes således:

»Artikel 19

1. Den i artikel 10 i forordning (EØF) nr. 804/68 fastsatte støtte ydes ikke til skummetmælkspulver, der sælges i henhold til nærværende forordning.

2. For skummetmælkspulver, der sælges i henhold til nærværende forordning, og som

— sendes uforarbejdet til en anden medlemsstat, multipliceres det monetære udligningsbeløb, der er fastsat i henhold til forordning (EØF) nr. 974/71 for produkter henhørende under underposition 0402 10 19 i Den Kombinerede Nomenklatur med den koefficient, der er anført i bilag I, del 5, i den tilsvarende bemærkning i Kommissionens forordning om fastsættelse af monetære udligningsbeløb

— sendes til en medlemsstat eller eksporteres til tredjelandes enten efter denaturering eller iblanding i foderblandinger, multipliceres de monetære udligningsbeløb, der er fastsat i henhold til forordning (EØF) nr. 974/71 for produkter henhørende under underpositionerne:

(1) EFT nr. L 148 af 3. 7. 1971, s. 4.
(2) EFT nr. L 67 af 15. 3. 1976, s. 23.
(3) EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 20.
(4) EFT nr. L 52 af 24. 2. 1977, s. 19.
(5) EFT nr. L 135 af 23. 5. 1987, s. 15.

— 2309 10 15 og 2309 90 35

— 2309 10 19 og 2309 90 39

— 2309 10 39 og 2309 90 49

— 2309 10 59 og 2309 90 59

— 2309 10 70 og 2309 90 70

i Den Kombinerede Nomenklatur med den koefficient, der er anført i bilag I, del 5, i den tilsvarende bemærkning i Kommissionens forordning om fastsættelse af monetære udligningsbeløb.

Kommissionen kan om nødvendigt tilpasse denne koefficient.«

Artikel 9

Artikel 17 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1844/77 af 10. august 1977 om ydelse ved licitation af en særlig støtte til skummetmælkspulver bestemt til foder til andre dyr end unge kalve [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1650/85 [2] og suspenderet ved forordning (EØF) nr. 2224/85 [3], affattes således:

»*Artikel 17*

For skummetmælkspulver, der denatureres i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 9, stk. 2, og som

— forsendes til en anden medlemsstat, eller

— udføres til tredjelande,

multipliceres de monetære udligningsbeløb, der er fastsat i medfør af forordning (EØF) nr. 974/71, for produkter henhørende under underpositionerne:

— 2309 10 15 og 2309 90 35

— 2309 10 19 og 2309 90 39

— 2309 10 39 og 2309 90 49

— 2309 10 59 og 2309 90 59

— 2309 10 70 og 2309 90 70

i Den Kombinerede Nomenklatur med den koefficient, der er anført i bilag I, del 5, i den tilsvarende bemærkning i Kommissionens forordning om fastsættelse af monetære udligningsbeløb.

Kommissionen kan om nødvendigt tilpasse denne koefficient.«

Artikel 10

I Rådets forordning (EØF) nr. 2042/77 af 13. september 1977 om indgåelse af aftalen mellem Østrig og Det Europæiske Økonomiske Fællesskab, forhandlet i henhold til artikel XXVIII i GATT, vedrørende visse ostesorter [4], foretages følgende ændring:

Stk. 1, litra c), i aftalen affattes således:

»c) for indførsel i Østrig af ost, med oprindelse i Fællesskabet, der er fremstillet af komælk, med undtagelse af oste omhandlede ovenfor under a) og b), anvender Østrig følgende importafgift, forudsat at indførslen ledsages af et godkendt kvalitets- og oprindelsesdokument:

Position eller underposition i Østrigs toldtarif	Varebeskrivelse	Importafgift øsch./100 kg
0406 10 A 1 b 0406 10 A 2 b ex 0406 90 A 1 d ex 0406 90 A 1 e ex 0406 90 A 1 f ex 0406 90 A 2 d ex 0406 90 A 2 e ex 0406 90 A 2 f	Ost med et vandindhold i fedtfri ostemasse på mere end 62 %	500«

(1) EFT nr. L 205 af 11. 8. 1977, s. 11.
(2) EFT nr. L 159 af 19. 6. 1985, s. 30.
(3) EFT nr. L 205 af 3. 8. 1985, s. 24.
(4) EFT nr. L 237 af 16. 9. 1977, s. 1.

Artikel 11

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 776/78 af 18. april 1978 om anvendelsen af laveste restitutionssats ved udførsel af mejeriprodukter og om ophævelse og ændring af visse forordninger [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3812/85 [2], foretages følgende ændringer:

1. Bilag I affattes således:

»BILAG I

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bestemmelsessted
0406	Ost og ostemasse	Østrig
0406 30 31 0406 30 39 0406 30 90	Anden smelteost end revet eller i pulverform	Schweiz
ex 0406	Produkter, der er anført på listen i bilag II B til forordning (EØF) nr. 1953/82	Schweiz«

2. Bilag II affattes således:

»BILAG II

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bestemmelsessted
0401	Mælk og fløde, ikke koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler	zone E [1]
0402	Mælk og fløde, koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler	zone E [1]
ex 0403	Kærnemælk, koaguleret mælk og fløde, yoghurt, kefir og anden fermenteret eller syrnet mælk og fløde, også koncentreret, tilsat sukker eller andre sødemidler, hverken aromatiseret eller tilsat frugt eller kakao	zone E [1]
0404	Valle, koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler; varer bestående af naturlige mælkebestanddele, også tilsat sukker eller andre sødemidler, ikke andetsteds tariferet	zone E [1]
0405	Smør og andre mælkefedtstoffer	zone E [1]

(1) EFT nr. L 105 af 19. 4. 1978, s. 5.
(2) EFT nr. L 368 af 31. 12. 1985, s. 3.

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bestemmelsessted
2309	Tilberedt dyrefoder:	zone E (1)
2309 10	— Hunde- og kattefoder, i detailsalgsemballage:	
	— — Med indhold af stivelse, glucose, glucosesirup og andre glucoseopløsninger, maltodekstrin, maltodekstrinsirup og andre maltodekstrinopløsninger henhørende under pos. 1702 30 51 til 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50 og 2106 90 55 eller mælkeprodukter:	
	— — — Med indhold af stivelse, glucosesirup og andre glucoseopløsninger eller maltodekstrin, maltodekstrinsirup og andre maltodekstrinopløsninger:	
	— — — — Uden indhold af stivelse eller med indhold af stivelse på 10 vægtprocent:	
2309 10 15	— — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover, men under 75 vægtprocent	
2309 10 19	— — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 75 vægtprocent og derover	
2309 10 70	— — — Uden indhold af stivelse, glucose, glucosesirup og andre glucoseopløsninger eller maltodekstrin, maltodekstrinsirup og andre maltodekstrinopløsninger, men med indhold af mælkeprodukter	
2309 90	— Andre varer:	
2309 90 10	— — »Fish solubles« og »whale solubles«	
	— — Andre varer:	
	— — — Med indhold af stivelse, glucose, glucosesirup og andre glucoseopløsninger, maltodekstrin, maltodekstrinsirup og andre maltodekstrinopløsninger, henhørende under pos. 1702 30 51 til 1702 30 99, 1702 40 90 og 2106 90 55 eller mælkeprodukter:	
	— — — — Med indhold af stivelse, glucose, glucosesirup og andre glucoseopløsninger eller maltodekstrin, maltodekstrinsirup og andre maltodekstrinopløsninger:	
	— — — — — Uden indhold af stivelse eller med indhold af stivelse på 10 vægtprocent og derunder:	
2309 90 35	— — — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover, men under 75 vægtprocent	
2309 90 39	— — — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 75 vægtprocent og derover	
2309 90 70	— — — — Uden indhold af stivelse, glucose, glucosesirup eller maltodekstrin eller maltodekstrinsirup, men med indhold af mælkeprodukter	

(1) Se bilaget til forordning (EØF) nr. 1098/68.«

Artikel 12

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 262/79 af 12. februar 1979 om salg til nedsat pris af smør beregnet til fremstilling af konditorvarer, konsumis og andre levnedsmiddelprodukter (1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1291/86 (2), foretages følgende ændringer:

1. I artikel 4:

a) stk. 1 og stk. 2, affattes henholdsvis Formel A og Formel B således:

»1. Formel A:

a) produkter henhørende under position 1905, med undtagelse af underpositionerne 1905 10, 1905 90 10, 1905 90 20 og 1905 90 30 i Den Kombinerede Nomenklatur;

(1) EFT nr. L 41 af 16. 2. 1979, s. 1.
(2) EFT nr. L 114 af 1. 5. 1986, s. 61.

b) følgende produkter klargjort til detailsalg:

— sukkervarer henhørende under underpositionerne 1704 90 51, 1704 90 75 og 1704 90 99, i Den Kombinerede Nomenklatur,

— sukkervarer henhørende under underposition 1806 90 50 i Den Kombinerede Nomenklatur,

— chokoladeovertrukne varer klargjort til detailsalg, henhørende under underpositionerne 1806 31 00, 1806 90 11, 1806 90 19 og 1806 90 31 i Den Kombinerede Nomenklatur,

— andre tilberedninger af fødevarer med indhold af kakao med undtagelse af chokolade og chokoladevarer henhørende under underpositionerne 1806 20, 1806 31 00, 1806 32, 1806 90 39, 1806 90 60, 1806 90 70 og 1806 90 90 i Den Kombinerede Nomenklatur.

Indholdet af mælkefedt i vægtprocent, beregnet på basis af tørstoffet af de i litra b) omhandlede produkter eller ingredienserne i disse produkter, der er omfattet af støtten, er mindst 4 %, men under 30 %. Dette indhold skal anføres på forsendelsesemballagerne.

2. Formel B:

a) konsumis henhørende under underpositionerne 2105 00 91 og 2105 00 99 i Den Kombinerede Nomenklatur med indhold af mælkefedt på mindst 5 vægtprocent, men højst 20 vægtprocent,

eller

b) tilberedninger, bortset fra yoghurt og yoghurtpulver, til fremstilling af konsumis henhørende under underpositionerne 1806 20 90, 1806 90 90, 1901 90 90 og 2106 90 99 i Den Kombinerede Nomenklatur med indhold af mælkefedt i tørstoffet på mindst 10 vægtprocent, men højst 33 vægtprocent, som indeholder et eller flere smagsstoffer samt emulgatorer eller stabilisatorer, og som kan anvendes til konsum uden anden behandling end eventuel tilsætning af vand, den nødvendige mekaniske tilberedning samt frysning.«

b) stk. 3, Formel C:

aa) affattes den indledende sætning således:

»produkter henhørende under underpositionerne 1901 20 00 og 1901 90 90 i Den Kombinerede Nomenklatur«,

bb) litra a), ændres »pos. 19.08 i Den Fælles Toldtarif« til »position 1905 i Den Kombinerede Nomenklatur«,

cc) litra b), litra aa), ændres »19.02« til »1901«,

dd) litra b) affattes litra bb) således:

»bb) uden at dette i øvrigt berører de under dd) anførte bestemmelser, må forarbejdning til de under litra a) anførte produkter henhørende under underpositionerne 1901 20 00 og 1901 90 90 i Den Kombinerede Nomenklatur kun foretages på virksomheder, som efter bestemmelserne i artikel 9 er godkendt af den medlemsstat, på hvis område forarbejdningen finder sted;«

c) stk. 4, Formel D, ændres »pos. 16.04 og 16.05 i Den Fælles Toldtarif« til »position 1604 og 1605 i Den Kombinerede Nomenklatur«.

2. Bilag IV affattes således:

»BILAG IV

1. **Chocolate crumb:**

Sammensætning (indhold i vægtprocent):

— mælkefedt: over 6,5, men under 11

— kakao: over 6,5, men under 15

— saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose): over 50, men under 60

— fedtfrit mælketørstof: over 17, men under 30

— vand: over 0,5, men under 3,5.

2. **Overtrækschokolade:**

Sammensætning (indhold i vægtprocent):

— mælkefedt: 4,0 eller derover, men under 6

— kakao: 55 eller derunder

— saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose): under 50.

3. **Konditorcreme i pulverform:**

Sammensætning (indhold i vægtprocent):

— mælkefedt: 4 og derover, men under 8

— skummetmælkspulver: 8 og derover, men under 15

— saccharose (herunder invertsukker beregnet som saccharose): 45 og derover, men under 55

— forgelatineret stivelse 20 og derover, men under 25

— emulgatorer, stabilisatorer, smagsstoffer og salte: under 5.«

Artikel 13

I Rådets forordning (EØF) nr. 2915/79 af 18. december 1979 om fastlæggelse af produktgrupper og af særlige regler vedrørende beregning af importafgifter for mælk og mejeriprodukter og om ændring af forordning (EØF) nr. 950/68 om Den Fælles Toldtarif [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2346/87 [2], foretages følgende ændringer:

1. Forordningens titel affattes således:

»Rådets forordning (EØF) nr. 2915/79 af 18. december 1979 om fastlæggelse af produktgrupper og af særlige regler vedrørende beregning af importafgifter for mælk og mejeriprodukter«.

2. Artikel 1 til 12 affattes således, og artikel 13 til 16 ophæves:

»Artikel 1

De i artikel 14, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 804/68 nævnte produktgrupper og ledeprodukter for hver gruppe fastlægges i bilaget.

Artikel 2

Importafgiften pr. 100 kilogram af et produkt i gruppe nr. 1 er lig med:

1. hvis det henhører under underposition 0404 10 19 i Den Kombinerede Nomenklatur, summen af følgende elementer:

   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet, multipliceret med en koefficient som udtrykker forholdet mellem, på den ene side indholdet af vallepulver, som granulat eller i anden fast form, og selve produktet

   b) et element, der skal tage hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødestoffer;

2. hvis det henhører under underposition 0404 10 91 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med importafgiften for ledeproduktet multipliceret med en koefficient som udtrykker vægtforholdet mellem det i produktet indeholdte mælketørstof og selve produktet;

3. hvis det henhører under underpositionen 0404 10 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element beregnet i henhold til punkt 2

   b) et element beregnet i henhold til punkt 1, litra b).

Artikel 3

Importafgiften pr. 100 kilogram af et produkt i gruppe nr. 2 som:

1. henhører under underpositionerne 0402 10 11, og 0403 90 11, 0404 90 11 og 0404 90 31 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet

   b) et element, der er lig med 7,25 ECU;

2. henhører under underpositionerne 0402 10 91 og 0403 90 31 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, der er lig med den i overensstemmelse med punkt 3, litra a) beregnede importafgift

   b) et element, der er lig med 7,25 ECU

   c) et element, der tager hensyn til den tilsatte mængde af sukker eller andre sødemidler;

3. henhører under underpositionerne 0402 10 99, 0404 90 51 og 0404 90 91 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet, multipliceret med en koefficient, som udtrykker vægtforholdet mellem det i produktet indeholdte mælkepulver som granulat eller i andre faste former, og selve produktet

   b) et element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler;

4. henhører under position ex 2309 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, som kun anvendes, hvis indholdet af stivelse i det pågældende produkt overstiger 10 %, og som er lig med gennemsnittet for

(1) EFT nr. L 329 af 24. 12. 1979, s. 1.
(2) EFT nr. L 213 af 4. 8. 1987, s. 1.

importafgifterne pr. 100 kilogram for majs, multipliceret med koefficienten:

— 0,16 for produkterne under underpositionerne 2309 10 39 og 2309 90 49

— 0,50 for produkterne under underpositionerne 2309 10 59 og 2309 90 59.

Den gennemsnitlige importafgift for majs pr. 100 kilogram er lig med gennemsnittet af importafgifterne betegnet for de første 25 dage i den måned, som går forud for importmåneden, korrigeret, i påkommende tilfælde, for den i importmåneden gældende tærskelpris;

b) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet i gruppe nr. 2, multipliceret med koefficienten:

— 0,75 for produkterne under underpositionerne 2309 10 15 og 2309 90 35

— 0,98 for produkterne under underpositionerne 2309 10 19, 2309 90 39, 2309 10 70 og 2309 90 70

— 0,90 for produkterne under underpositionerne 2309 10 39 og 2309 90 49

— 0,70 for produkterne under underpositionerne 2309 10 59 og 2309 90 59;

c) et element, der er lig med 2,42 ECU.

Artikel 4

Importafgiften pr. 100 kilogram af et produkt i gruppe nr. 3 som:

1. henhører under underpositionerne 0402 21 11, 0403 90 13, 0404 90 13 og 0404 90 33 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, som er lig med importafgiften for ledeproduktet

   b) et element, der er lig med 7,25 ECU;

2. henhører under underpositionerne 0402 21 91, 0403 90 19, 0404 90 19 og 0404 90 39 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, som er beregnet i overensstemmelse med punkt 3

   b) et element, der er lig med 7,25 ECU;

3. henhører under underposition 0402 21 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet

   b) et element, der er fastsat under hensyntagen til den i forhold til ledeproduktet højere værdi af et under denne underposition henhørende produkt med et fedtindhold på 80 vægtprocent eller med et højere fedtindhold, såfremt det er konstateret, at produkter med et sådant fedtindhold forhandles på markedet;

4. henhører under underpositionerne 0402 29 11, 0402 29 15, 0403 90 33 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, som er beregnet i overensstemmelse med punkt 6, litra a)

   b) et element, der er lig med 7,25 ECU

   c) et element, hvormed der tages hensyn til mængden af tilsat sukker, eller andre sødemidler;

5. henhører under underpositionerne 0402 29 91, 0403 90 39, 0404 90 59 og 0404 90 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, som er beregnet i overensstemmelse med punkt 7, litra a)

   b) et element, som er lig med 7,25 ECU

   c) et element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler;

6. henhører under underposition 0402 29 19 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet, multipliceret med en koefficient som udtrykker vægtforholdet mellem produktets indhold af mælkepulver, som granulat eller i anden fast form, og selve produktet

   b) et element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler;

7. henhører under underposition 0402 29 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

   a) et element, der er lig med importafgiften beregnet i overensstemmelse med punkt 3, multipliceret med en koefficient, der udtrykker det faktiske vægtforhold mellem produktets indhold af mælkepulver, og selve produktet

   b) et element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler.

Artikel 5

Importafgiften pr. 100 kilogram af et produkt i gruppe nr. 4, som henhører under underpositionerne 0402 91 31 og 0402 91 39 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med importafgiften for ledeproduktet, multipliceret med koefficienten 1,25.

Artikel 6

Importafgiften pr. 100 kilogram af et produkt i gruppe nr. 6, som:

1. henhører under underposition 0401 10 10 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 2, multipliceret med koefficienten 0,0938
   b) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 6, multipliceret med koefficienten 0,0119
   c) et element, der er lig med 3,63 ECU;
2. henhører under underposition 0401 10 90 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
   a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 1, litra a)
   b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 1, litra b)
   c) et element, der er lig med 2,42 ECU;
3. henhører under underposition 0401 20 11 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 2, multipliceret med koefficienten 0,0990
   b) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 6, multipliceret med koefficienten 0,0358
   c) et element, der er lig med 3,63 ECU;
4. henhører under underposition 0401 20 19 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
   a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 3, litra a)
   b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 3, litra b)
   c) et element, der er lig med 2,42 ECU;
5. henhører under underposition 0401 20 91 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet i gruppe nr. 2, multipliceret med koefficienten 0,0677
   b) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet i gruppe nr. 6, multipliceret med koefficienten 0,0717
   c) et element, der er lig med 3,63 ECU;
6. henhører under underposition 0401 20 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
   a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 5, litra a)
   b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 5, litra b)
   c) et element, der er lig med 2,42 ECU;
7. henhører under underposition 0401 30 11 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 2, multipliceret med koefficienten 0,0771
   b) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 6, multipliceret med koefficienten 0,2508
   c) et element, der er lig med 3,63 ECU;
8. henhører under underposition 0401 30 19 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
   a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 7, litra a)
   b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 7, litra b)
   c) et element, der er lig med 2,42 ECU;
9. henhører under underpositionerne 0401 30 31 og 0402 91 51 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
   a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 2, multipliceret med koefficienten 0,0573
   b) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 6, multipliceret med koefficienten 0,5374
   c) et element, der er lig med 3,63 ECU;
10. henhører under underpositionerne 0401 30 39 og 0402 91 59 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:
    a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 9, litra a)
    b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 9, litra b)
    c) et element, der er lig med 2,42 ECU;
11. henhører under underpositionerne 0401 30 91 og 0402 91 91 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 6, multipliceret med koefficienten 0,9554

b) et element, der er lig med 3,63 ECU;

12. henhører under underpositionerne 0401 30 99 og 0402 91 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 11, litra a)

b) et element, der er lig med 2,42 ECU;

13. henhører under underposition 0402 99 31 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften, beregnet i overensstemmelse med punkt 9, litra a) og b), multipliceret med en koefficient, der udtrykker vægtforholdet mellem det faktiske indhold af mælkebestanddele og selve produktet

b) et element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler

c) et element, der er lig med 3,63 ECU;

14. henhører under underposition 0402 99 39 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 13, litra a)

b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 13, litra b)

c) et element, der er lig med 2,42 ECU;

15. henhører under underposition 0402 99 91 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften, beregnet i overensstemmelse med punkt 11, litra a), multipliceret med en koefficient der udtrykker vægtforholdet mellem det faktiske indhold af mælkebestanddele og selve produktet

b) et element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler

c) et element, der er lig med 3,63 ECU;

16. henhører under underposition 0402 99 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 15, litra a)

b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 15, litra b)

c) et element, der er lig med 2,42 ECU;

17. henhører under underpositionerne 0403 10 11 og 0403 90 51 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 3, litra a)

b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 3, litra b)

c) et element, der er lig med 6,04 ECU;

18. henhører under underpositionerne 0403 10 13 og 0403 90 53 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 5, litra a)

b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 5, litra b)

c) et element, der er lig med 6,04 ECU;

19. henhører under underpositionerne 0403 10 19 og 0403 90 59 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 7, litra a)

b) et element, der er beregnet i overensstemmelse med punkt 7, litra b)

c) et element, der er lig med 6,04 ECU;

20. henhører under underpositionerne 0403 10 31 og 0403 90 61 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften, beregnet i overensstemmelse med punkt 17, litra a) og b), multipliceret med en koefficient, der udtrykker vægtforholdet mellem det faktiske indhold af mælkebestanddele og selve produktet

b) et element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler

c) et element, der er lig med 6,04 ECU;

21. henhører under underpositionerne 0403 10 33 og 0403 90 63 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften, beregnet i overensstemmelse med punkt 18, litra a) og b), multipliceret med en koefficient der udtrykker vægtforholdet mellem det faktiske indhold af mælkebestanddele og selve produktet

b) et element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler

c) et element, der er lig med 6,04 ECU;

22. henhører under underpositionerne 0403 10 39 og 0403 90 69 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften, beregnet i overensstemmelse med punkt 19, litra a) og b), multipliceret med en koefficient der udtrykker vægtforholdet mellem det faktiske indhold af mælkebestanddele og selve produktet

b) et element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler

c) et element, der er lig med 6,04 ECU;

23. henhører under underposition 0405 00 90 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med importafgiften for ledeproduktet, multipliceret med koefficienten 1,22.

Artikel 7

Importafgiften pr. 100 kilogram af et produkt i gruppe nr. 11, som

1. henhører under underpositionerne 0406 10 10, 0406 90 71, 0406 90 91 og 0406 90 93 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 11

b) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 6, multipliceret med koefficienten 0,18;

2. henhører under underpositionerne 0406 10 90, 0406 90 97 og 0406 90 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 11

b) et element, der er lig med 96,72 ECU;

3. henhører under underpositionerne 0406 30 10 og 0406 30 39 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 11, multipliceret med koefficienten 0,60

b) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 6, multipliceret med koefficienten 0,24

c) et element, der er lig med 12,09 ECU;

4. henhører under underposition 0406 30 31 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 11, multipliceret med koefficienten 0,80

b) et element, der er lig med importafgiften for ledeproduktet for gruppe nr. 6, multipliceret med koefficienten 0,05

c) et element, der er lig med 12,09 ECU;

5. henhører under underposition 0406 30 90 i Den Kombinerede Nomenklatur, er lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med importafgiften, beregnet i overensstemmelse med punkt 3

b) et element, der er lig med 96,72 ECU.

Artikel 8

Med forbehold for de i artikel 12 fastsatte bestemmelser er importafgiften pr. 100 kilogram af et produkt i gruppe nr. 11 lig med tærskelprisen minus:

a) 249,04 ECU/100 kg, når produktet henhører under underpositionerne 0406 90 25 og 0406 90 27 i Den Kombinerede Nomenklatur, og har et fedtindhold i tørstoffet på mindre eller lig med 48 vægtprocent

b) 249,04 ECU/100 kg forhøjet med et element på 24,18 ECU/100 kg, når produktet henhører under underpositionerne 0406 90 25 og 0406 90 27 i Den Kombinerede Nomenklatur, og har et fedtindhold i tørstoffet på mere end 48 vægtprocent

c) 261,13 ECU/100 kg, når produktet henhører under underpositionerne 0406 90 29, 0406 90 31 og 0406 90 50 i Den Kombinerede Nomenklatur,

på betingelse af, at den konstaterede importpris ikke ligger under det beløb, som er fratrukket tærskelprisen. Den konstaterede importpris for de under litra c) ovenfor omhandlede produkter, må dog ikke ligge under 243 ECU/100 kg.

Artikel 9

Så længe det konstateres, at prisen for et tilknyttet produkt, for hvilket importafgiften ikke svarer til importafgiften for dets ledeprodukt, ved indførsel i Fællesskabet ligger væsentlig under den pris, som ville stå i et normalt forhold til prisen for ledeproduktet, er importafgiften lig med summen af følgende elementer:

a) et element, der er lig med det beløb, som følger af bestemmelserne i artiklerne 2 til 7, der anvendes på det pågældende tilknyttede produkt

b) et yderligere element, der fastsættes pa et niveau, som under hensyntagen til de tilknyttede produkters sammensætning og kvalitet gør det muligt at genoprette det normale prisforhold ved indførsel til Fællesskabet.

Artikel 10

Det element, hvorved der tages hensyn til mængden af tilsat sukker eller andre sødemidler, er lig med det aritmetiske gennemsnit af de importafgifter for 50 kilogram hvidt sukker, som er gældende i de første 20 dage af måneden forud for den måned, i hvilken importafgiften for det pågældende mejeriprodukt skal anvendes.

Artikel 11

1. Ved indførsel fra tredjelande bestemmes indholdet af mejeriproduktet i de i artikel 3, stk. 4, omhandlede produkter, henhørende under position 2309 i Den Kombinerede Nomenklatur, ved at multiplicere indholdet af lactose pr. 100 kilogram af det pågældende produkt med koefficienten 2.

2. De metoder, der skal anvendes til bestemmelse af stivelsesindholdet i de under position 2309 i Den Kombinerede Nomenklatur henhørende produkter, fastsættes i overensstemmelse med fremgangsmåden i artikel 26 i forordning (EØF) nr. 2727/75.

Artikel 12

Når et mælkeprodukt, der er anført i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 804/68, importeres fra et tredjeland indenfor rammerne af en speciel aftale indgået mellem dette land og Fællesskabet, indenfor rammerne af en af Fællesskabet under GATT's rammer aftalt indrømmelse, eller indenfor rammerne af en ensidig indrømmelse, for hvilken der foreligger et IMA 1-certifikat udstedt i medfør af de betingelser, som er foreskrevet i de for tilfældet fastsatte fællesskabsbestemmelser, anvendes en særlig importafgift.

Betingelserne for anvendelse af særlige importafgifter vedtages efter fremgangsmåden i artikel 30 i forordning (EØF) nr. 804/68, i overensstemmelse med indholdet i de aftalte specielle arrangementer.«

3. Bilag I erstattes af følgende bilag:

»BILAG

Produktgruppenummer	Produktgruppe i henhold til Den Kombinerede Nomenklatur	Den enkelte produktgruppes ledeprodukt
1	0404 10	Valle i pulverform, fremstillet ved forstøvningsmetoden, (spray-tørring), med et vandindhold på under 5 vægtprocent, i handelsmæssig sædvanlig emballage, med en nettovægt på 25 kg eller derover
2	0402 10 0403 90 11 0403 90 31 0404 90 11 0404 90 31 0404 90 51 0404 90 91 2309 10 15 2309 10 19 2309 10 39 2309 10 59 2309 10 70 2309 90 35 2309 90 39 2309 90 49 2309 90 59 2309 90 70	Mælk, i pulverform, fremstillet ved forstøvningsmetoden (spray-tørring), med et fedtindhold på under 1,5 vægtprocent og et vandindhold på under 5 vægtprocent, i handelsmæssig sædvanlig emballage, med en nettovægt på 25 kg eller derover
3	0402 21 0402 29 0403 90 13 0403 90 19 0403 90 33 0403 90 39 0404 90 13 0404 90 19 0404 90 33 0404 90 39 0404 90 53 0404 90 59 0404 90 93 0404 90 99	Mælk, i pulverform, fremstillet ved forstøvningsmetoden (spray-tørring), med et fedtindhold på 26 vægtprocent og et vandindhold på under 5 vægtprocent i handelsmæssig sædvanlig emballage, med en nettovægt på 25 kg eller derover

Produktgruppenummer	Produktgruppe i henhold til Den Kombinerede Nomenklatur	Den enkelte produktgruppes ledeprodukt
4	0402 91 11 0402 91 19 0402 91 31 0402 91 39	Koncentreret mælk, med et fedtindhold på 7,5 vægtprocent og et tørstofindhold på 25 vægtprocent, i kasser eller kartoner à 96 dåser, med en nettovægt på 170 gram
5	0402 99 11 0402 99 19	Koncentreret mælk, sødet, med et fedtindhold på 9 vægtprocent og et indhold af mælketørstof på 31 vægtprocent i kasser eller kartoner à 48 dåser, med en nettovægt på 397 gram
6	0401 0402 91 51 0402 91 59 0402 91 91 0402 91 99 0402 99 31 0402 99 39 0402 99 91 0402 99 99 0403 10 11 0403 10 13 0403 10 19 0403 10 31 0403 10 33 0403 10 39 0403 90 51 0403 90 53 0403 90 59 0403 90 61 0403 90 63 0403 90 69 0405	Smør, med et fedtindhold på 82 vægtprocent, i handelsmæssig sædvanlig emballage, med en nettovægt på 25 kg eller derover
7	0406 90 13 0406 90 15 0406 90 17	Emmentaler, hele, runde oste, med en modningstid på 3 til 4 måneder, med et fedtindhold i tørstoffet på 45 vægtprocent, uemballeret
8	0406 40	Ost med skimmeldannelse i ostemassen, hele oste med et fedtindhold i tørstoffet på 45 vægtprocent, i handelsmæssig sædvanlig emballage
9	0406 20 0406 90 19 0406 90 61 0406 90 63 0406 90 69	Parmigiano-Reggiano, hele, runde oste, med en modningstid på 18 måneder, med et fedtindhold i tørstoffet på 32 vægtprocent, uemballeret
10	0406 90 11 0406 90 21	Cheddar, hele oste, med en modningstid på 3 måneder, med et fedtindhold i tørstoffet på 50 vægtprocent og med et vandindhold i den fedtfri ostemasse på over 50, men mindre end eller lig 57 vægtprocent, uemballeret
11	0406 10 0406 30 0406 90 23 0406 90 25 0406 90 27 0406 90 29 0406 90 31 0406 90 33 0406 90 35 0406 90 37 0406 90 39	Hele oste med en modningstid på 6 til 8 uger, med et fedtindhold i tørstoffet på 45 vægtprocent, uemballeret

Produktgruppenummer	Produktgruppe i henhold til Den Kombinerede Nomenklatur	Den enkelte produktgruppes ledeprodukt
11 *(fortsat)*	0406 90 50 0406 90 71 0406 90 73 0406 90 75 0406 90 77 0406 90 79 0406 90 81 0406 90 83 0406 90 85 0406 90 89 0406 90 91 0406 90 93 0406 90 97 0406 90 99	
12	1702 10 90 2106 90 51	Lactose, med en renhedsgrad i tør tilstand på 98,5 vægtprocent i handelsmæssig sædvanlig emballage«

4. Bilag II ophæves.

Artikel 14

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 2967/79 af 18. december 1979 om fastlæggelse af betingelserne for forarbejdning af visse oste, for hvilke der indrømmes toldlempelser ved indførsel [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3812/85 [2], foretages følgende ændringer:

1. »Artikel 1 affattes således:

»Artikel 1

Medmindre andet er fastsat i bestemmelserne i denne forordning, anvendes bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 1535/77 for oste henhørende under underposition 0406 90 11 i Den Kombinerede Nomenklatur, og som indføres inden for rammerne af de i bilag I, litra i), i forordning (EØF) nr. 1767/82 fastsatte toldkontingenter.«

2. Artikel 2, stk. 1, affattes således:

»1. De i artikel 1 omhandlede oste anses som forarbejdede, når de er blevet forarbejdet til produkter henhørende under underposition 0406 30 i Den Kombinerede Nomenklatur.«

Artikel 15

Artikel 1 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2968/79 af 20. december 1979 om detaljerede regler for administrativ bistand ved udførsel af blød ost fremstillet af komælk, som kan få særbehandling ved indførsel i et tredjeland [3], affattes således:

»Artikel 1

Ved udførsel til USA, herunder Puerto Rico, af blød ost fremstillet af komælk, der er fremstillet i Fællesskabet og som er i overensstemmelse med definitionen i bilag I, udstedes efter anmodning et certifikat svarende til den i bilag II viste model.«

Artikel 16

Artikel 1 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1552/80 af 20. juni 1980 om detaljerede regler for administrativ bistand ved udførsel af visse oste, som kan få særbehandling ved indførsel i Australien [4], affattes således:

»Artikel 1

Ved udførsel til Australien af:

— blød ost og ost fremstillet udelukkende af gedemælk (med undtagelse af Feta, Telemes og Kasseri)

— Roquefort og Stilton ost

der er fremstillet i Fællesskabet, og som er i overensstemmelse med definitionen i bilag I, udstedes efter anmodning et certifikat svarende til den i bilag II viste model.«

[1] EFT nr. L 336 af 29. 12. 1979, s. 23.
[2] EFT nr. L 368 af 31. 12. 1985, s. 3.
[3] EFT nr. L 336 af 29. 12. 1979, s. 25.
[4] EFT nr. L 153 af 21. 6. 1980, s. 23.

Artikel 17

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 1932/81 af 13. juli 1981 om støtte til smør og smørkoncentrat beregnet til fremstilling af konditorvarer, konsumis og andre levnedsmiddelprodukter [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 453/85 [2], foretages følgende ændring:

I bilag II affattes andet led således:

»— Rubrik 106:

1. Sidste frist for indgivelse af bud til den særlige licitation, der tages i betragtning i overensstemmelse med artikel 2, i forordning (EØF) nr. 1932/81.

2. Den form for iblanding, der foretages; der anvendes et af følgende udtryk:

a) Ved smør, der er koncentreret i overensstemmelse med bilag I (V) i forordning (EØF) nr. 262/79, eller produkt på mellemstadiet, bestemt til forarbejdning til produkter henhørende under underpositionerne 1901 20 00 og 1901 90 90 eller position 1905 i Den Kombinerede Nomenklatur:

— »1901 20 00-produkt og 1901 90 90 eller produkt 1905 (monoglycerider, tocopheroler/enantiksyre eller monoglycerider, tocopheroler/stigmasterin)«;

b) Ved koncentreret smør eller produkt på mellemstadiet bestemt til forarbejdning til rådej henhørende under underpositionerne 1901 20 00 og 1901 90 90 eller produkter hørende til position 1905 i Den Kombinerede Nomenklatur:

— »1901 20 00-produkt og 1901 90 90 eller produkt 1905 (vanille/enantiksyre eller vanille/stigmasterin)« for de produkter, der fremkommer ved den iblanding, der er anført i bilag I (I) i forordning (EØF) nr. 262/79

— »1901 20 00-produkt og 1901 90 90 eller produkt 1905 (carotin/enantiksyre eller carotin/stigmasterin)« for de produkter, der fremkommer ved den iblanding, der er anført i bilag I (II) i forordning (EØF) nr. 262/79

— »1901 20 00-produkt og 1901 90 90 eller produkt 1905 (sukker/enantiksyre eller sukker/stigmasterin)« for de produkter, der fremkommer ved den iblanding, der er anført i bilag I, (III) i forordning (EØF) nr. 262/79

— »1901 20 00-produkt og 1901 90 90 eller produkt 1905 (skummetmælkspulver, sukker/enantiksyre eller skummetmælkspulver, sukker/stigmasterin)« for de produkter, der fremkommer ved den iblanding, der er anført i bilag I, (IV) i forordning (EØF) nr. 262/79;

c) Ved koncentreret smør eller produkt på mellemstadiet bestemt til forarbejdning til produkter henhørende under underpositionerne 2105 00 91 og 2105 00 99 i Den Kombinerede Nomenklatur:

— »2105 00 91-produkt og 2105 00 99 (vanille/sitosterin)« for de produkter, der fremkommer ved den iblanding, der er anført i bilag II, (I) i forordning (EØF) nr. 262/79

— »2105 00 91-produkt og 2105 00 99 (carotin/sitosterin)« for de produkter, der fremkommer ved den iblanding, der er anført i bilag II, (II) i forordning (EØF) nr. 262/79

— »2105 00 91-produkt og 2105 00 99 (sukker/sitosterin)« for de produkter, der fremkommer ved den iblanding, der er anført i bilag II, (III) i forordning (EØF) nr. 262/79.«

Artikel 18

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 2729/81 af 14. september 1981 om de særlige gennemførelsesbestem-

[1] EFT nr. L 191 af 14. 7. 1981, s. 6.
[2] EFT nr. L 52 af 22. 2. 1985, s. 40.

melser for ordningen med import- og eksportlicenser og ordningen med forudfastsættelse af restitutioner for mælk og mejeriprodukter [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3812/85 [2], foretages følgende ændringer:

1. Artikel 1, stk. 1, affattes således:

»1. Sikkerhedsstillelsen for import- og eksportlicenser udgør pr. 100 kg netto af produktet:

— 1,00 ECU for produkter henhørende under positionerne 0401, 0403 i Den Kombinerede Nomenklatur,

— 3,00 ECU for produkter henhørende under position 0406 i Den Kombinerede Nomenklatur,

— 4,00 ECU for produkter henhørende under position 0405 i Den Kombinerede Nomenklatur,

— 2,00 ECU for de øvrige produkter, som omhandles i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 804/68.«

2. Artikel 2, første led, affattes således:

»— 500 kg for produkter henhørende under positionerne 0405 eller 0406 i Den Kombinerede Nomenklatur«.

3. I artikel 3, stk. 2, erstattes ordene »Den Fælles Toldtarif« med ordene »Den Kombinerede Nomenklatur«.

4. I artikel 3a, anden tankestreg, erstattes ordene »Den Fælles Toldtarif« med ordene »Den Kombinerede Nomenklatur«.

5. Artikel 4, stk. 2, affattes således:

»2. Også i tilfælde, hvor der ikke forudfastsættes restitution, skal der fremlægges eksportlicens ved al udførsel fra Fællesskabet af produkter, der henhører under underpositionerne 0402 10 19, 0402 21 17, 0402 21 19, 0402 21 99, 0403 90 11, 0403 90 13, 0403 90 19, 0404 90 11, 0404 90 13, 0404 90 19, 0404 90 31, 0404 90 33, 0404 90 39 samt positionen 0405 i Den Kombinerede Nomenklatur.«

6. I artikel 5 ændres »i Den Fælles Toldtarif« til »i Den Kombinerede Nomenklatur«.

7. Artikel 6, stk. 1, første led affattes således:

»1. Såfremt en eksportlicens uden forudfastsættelse af restitutionen vedrører et produkt, som henhører under en af følgende underpositioner i Den Kombinerede Nomenklatur 0402 10 11, 0402 10 19, 0402 21, 0403 90 11, 0403 90 13, 0403 90 19, 0404 90 11, 0404 90 13, 0404 90 19, 0404 90 31, 0404 90 33 og 0404 90 39 eller position 0405, og som skal udføres i henhold til en forordning, der udelukker restitution, skal rubrik nr. 12 i licensansøgningen og licensen indeholde en henvisning til den pågældende forordning i form af en af følgende angivelser:«

8. Artikel 8, stk. 2, andet afsnit, affattes således:

»Bestemmelserne i første afsnit vedrørende torsdag anvendes dog ikke, såfremt ansøgningerne om eksportlicens, i overensstemmelse med forskrifterne i artikel 13, kun omfatter forudfastsættelse for elementet »sukker«, indeholdt i produkter henhørende under følgende underpositioner 0402 10 91, 0402 10 99, 0402 29, 0402 99, 0402 99 99, 0403 90 61, 0403 90 63, 0403 90 69, 0404 10 19, 0404 10 99 og 0404 90 51 til 0404 90 99 i Den Kombinerede Nomenklatur.«

9. I artikel 10:

a) affattes stk. 1 således:

»1. Den faktiske udstedelse af eksportlicenser med forudfastsættelse af restitution for produkter henhørende under underpositionerne 0402 10 19, 0402 21 17, 0402 21 19, 0402 21 99, 0403 90 11, 0403 90 13, 0403 90 19, 0404 90 11, 0404 90 13, 0404 90 19, 0404 90 31, 0404 90 33 og 0404 90 39 samt position 0405 i Den Kombinerede Nomenklatur finder først sted på den femte arbejdsdag efter dagen for ansøgningens indgivelse, såfremt der ikke træffes særlige foranstaltninger i denne periode.«

b) affattes stk. 3 således:

»3. For produkter henhørende under position 0405 i Den Kombinerede Nomenklatur, som skal udføres eller forsendes til en af de i artikel 5 eller 19b i forordning (EØF) nr. 2730/79 anførte destinationer, skal ansøgningen om eksportlicens samt licensen i rubrik 13 enten indeholde angivelsen »zone C 2« eller »anden destination end C 1 eller C 2«. Licensen forpligter til udførsel eller forsendelse til den således angivne destination. Yderligere skal ansøgningen om licens og licensen i rubrik 13 til oplysning indeholde angivelse af bestemmelsestredjelandet eller af det særlige bestemmelsessted.

Bestemmelseszonerne er de i forordning (EØF) nr. 1098/68 fastlagte.«

c) I stk. 4 ændres udtrykket »under pos. 04.03 i Den Fælles Toldtarif« til »under position 0405 i Den Kombinerede Nomenklatur«.

---

[1] EFT nr. L 272 af 26. 9. 1981, s. 19.
[2] EFT nr. L 368 af 31. 12. 1985, s. 3.

d) I stk. 5 affattes første punktum således:

»5. For betaling af restitutionen for produkter henhørende under position 0405 i Den Kombinerede Nomenklatur, finder følgende særbestemmelser anvendelse:«

10. I artikel 11, stk. 2, ændres »i Den Fælles Toldtarif« til »i Den Kombinerede Nomenklatur«.

11. I artikel 13 affattes stk. 1 således:

»1. For produkter henhørende under underpositionerne 0402 10 91, 0402 10 99, 0402 29, 0402 99, 0403 90 31, 0403 90 33, 0403 90 39, 0403 90 61, 0403 90 63, 0403 90 69, 0404 10 19, 0404 10 99 og 0404 90 51 til 0404 90 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, kan eksportlicensen på begæring udstedes:

— enten for ét af de to elemeter, der omhandles i artikel 2, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1098/68

— eller for begge disse to elementer.«

12. Bilag I affattes således:

»BILAG I

Liste over produkter og bestemmelsessteder, for hvilke der ikke forudfastsættes restitutioner

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bestemmelsessted
0406		Østrig og Andorra
ex 0406 90	Butterkäse, Danbo, Edam, Elbo, Esrom, Fontal, Fontina, Fynbo, Galantine, Gouda, Havarti, Italico, Maribo, Molbo, Mimolette, Samsø, Saint-Paulin, Tilsit, Tybo og andre oste med et fedtindhold i tørstoffet på mindst 30 % og med et vandindhold i den fedtfri ostemasse på over 52 vægtprocent, dog højst 67 vægtprocent	Liechtenstein, Schweiz«

13. Bilag II affattes således:

»BILAG II

Gyldighedsperiode for eksportlicenser med forudfastsættelse af restitution

Gyldigheds-periode	Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Obligatorisk bestemmelses-sted (1)
a) 30 dage	0406	Ost og ostemasse	Zone E og Canada
b) Indtil udløbet af den sjette måned efter udstedelsen af licensen	De øvrige i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 804/68 nævnte produkter		—

(1) Se artikel 11, stk. 3. Dersom bilag I udelukker forudfastsættelse af restitutioner for visse produkter og bestemmelsessteder, forpligter de eksportlicenser, der udstedes for disse produkter, til at udføre til andre bestemmelsessteder end de i bilag I anførte.«

Artikel 19

Artikel 1 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 3677/81 af 22. december 1981 om gennemførelsesbestemmelser for administrativ bistand ved udførsel af ost, som kan få særbehandling ved indførsel til Finland [1], affattes således:

»*Artikel 1*

For eksport til Finland af ost, som henhører under position 0406 i Den Kombinerede Nomenklatur og som er fremstillet i Fællesskabet, udstedes på begæring et certifikat svarende til den i bilaget viste model.«

Artikel 20

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 1767/82 af 1. juli 1982 om gennemførelsesbestemmelser for anvendelse af særlige importafgifter for visse mejeriprodukter [2], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3048/87 [3], foretages følgende ændringer:

1. Artikel 1, stk. 1, affattes således:

   »1. Importafgifterne, der skal anvendes ved import fra et tredjeland,

   — som er i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 8 i forordning (EØF) nr. 2915/79

   — som er i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 12 i nævnte forordning

   er anført i bilag I til nævnte forordning.«

2. Artikel 1, stk. 3, ophæves.

3. Artikel 8 affattes således:

   »*Artikel 8*

   Udligningsbeløb skal ikke anvendes for produkter i fri handel nævnte i bilag I, litra b), c), d), g), h), i), j), m), n), o), p) og s).«

4. Følgende indsættes som artikel 8a):

   »*Artikel 8a)*

   For import af ost i Spanien og Portugal med oprindelse i »AELE«-lande skal de særlige importafgifter fastsættes i overensstemmelse med tillægsaftalernes bestemmelser.«

5. Bilag I affattes således:

---

(1) EFT nr. L 367 af 23. 12. 1981, s. 12.
(2) EFT nr. L 196 af 5. 7. 1982, s. 1.
(3) EFT nr. L 289 af 13. 10. 1987, s. 18.

»BILAG I

	KN-kode	Varebeskrivelse	Oprindelses-land	Importafgift i ECU pr. 100 kg nettovægt
a)	0402 29 11	Specialmælk til børn (1), i hermetisk lukkede beholdere af nettovægt 500 g og derunder og med fedtindhold på over 10 vægtprocent, men ikke over 27 vægtprocent	Schweiz	36,27
b)	0406 20 10 0406 90 19	Grøn alpeost med urter (Schabziger) fremstillet af skummetmælk og tilsat fint formalede urter	Schweiz	6 % af tolden
c)	ex 0406 90 13 ex 0406 90 15 ex 0406 90 17	Emmental, Gruyère, Sbrinz, Appenzell, Vacherin Fribourgeois, Vacherin Mont d'Or og Tête de Moine, ikke revet eller i pulverform, med et fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 18 dage for så vidt angår Vacherin Mont d'Or, to måneder for så vidt angår Vacherin Fribourgeois og mindst tre måneder for de øvrige oste: — hele standardoste med skorpe (2) a) og af værdi franko grænse (3) pr. 100 kg nettovægt på 362,88 ECU og derover, men under 387,06 ECU — i stykker, vacuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas (4), med skorpe (2) a) på mindst én side, af nettovægt 1 kg og derover, men under 5 kg, og af værdi franko grænse (3) pr. 100 kg nettovægt på 387,06 ECU eller derover, men under 411,24 ECU	Schweiz	18,13
d)	ex 0406 90 13 ex 0406 90 15 ex 0406 90 17	Emmental, Gruyère, Sbrinz, Appenzell, Vachering Fribourgeois, Vacherin Mont d'Or og Tête de Moine, ikke revet eller i pulverform, med et fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 18 dage for så vidt angår Vacherin Mont d'Or, to måneder for så vidt angår Vacherin Fribourgeois og mindst tre måneder for de øvrige oste: — hele standardoste med skorpe (2) a) og af værdi franko grænse (3) pr. 100 kg nettovægt på 387,06 ECU og derover — i stykker, vacuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas (4), med skorpe (2) a) på mindst én side, af nettovægt 1 kg og derover og værdi franko grænse (3) pr. 100 kg nettovægt på 411,24 ECU og derover — i stykker, vacuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas (4), af nettovægt 450 g eller derunder og en værdi franko grænse (3) pr. 100 kg nettovægt på 445,09 ECU og derover	Schweiz	9,07
e)	ex 0406 90 13 ex 0406 90 15 ex 0406 90 17	Emmental, Gruyère, Sbrinz og Bergkäse, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder: — i hele standardoste med skorpe (2) a), inden for rammen af et årligt toldkontingent på 6 850 tons, inkl. det i litra r) omhandlede kontingent for Finlandia, med oprindelse i Finland	Finland	18,13

KN-kode	Varebeskrivelse	Oprindelses-land	Importafgift i ECU pr. 100 kg nettovægt
e) ex 0406 90 13 ex 0406 90 15 ex 0406 90 17 *(fortsat)*	— i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas (4), med skorpe (2) a) på mindst en side, af nettovægt på 1 kg og derover, men under 5 kg, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 1 700 tons med oprindelse i Finland De i første og andet led omhandlede mængder er indbyrdes ombyttelige inden for 25 % af de angivne mængder		
f) ex 0406 90 13 ex 0406 90 15 ex 0406 90 17	Emmental, Gruyère, Sbrinz og Bergkäse, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder: — i hele standardoste (2) a) — i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas (4), med skorpe (2) a) på mindst en side, af nettovægt på 1 kg og derover — i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas (4), af nettovægt på 450 g og derunder inden for rammen af et samlet årligt toldkontingent på 8 000 tons med oprindelse i Østrig	Østrig	18,13
g) ex 0406 90 21	Cheddar, fremstillet af ikke pasteuriseret mælk, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 50 vægtprocent, lagret i mindst ni måneder, af værdi franko grænse (3) lig med: — 293,86 ECU eller derover pr. 100 kg nettovægt for hele standardoste (2) b) — 312,00 ECU eller derover pr. 100 kg nettovægt for oste af nettovægt på 500 g og derover — 324,09 ECU eller derover pr. 100 kg nettovægt for oste af nettovægt på under 500 g inden for rammen af et årligt toldkontingent på 2 750 tons	Canada	12,09
h) ex 0406 90 21	Cheddar, hele oste (2) a), med et fedtindhold i tørstoffet på mindst 50 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder eller derover inden for et årligt toldkontingent på 9 000 tons	Australien New Zealand	15,00
i) 0406 90 11	— Cheddar og — andre oste bestemt til forarbejdning, inden for et årligt toldkontingent på 3 500 tons	Australien New Zealand	15,00
j) ex 0406 30 10	Smelteost, ikke revet eller i pulverform, fremstillet udelukkende af ost af typerne Emmental, Gruyère og Appenzell, også med tilsætning af grøn alpeost, i detailsalgspakninger (5), af en værdi franko grænse (3) pr. 100 kg nettovægt på 243 ECU og derover og med et fedtindhold i tørstoffet på højst 56 vægtprocent	Schweiz	36,27

KN-kode	Varebeskrivelse	Oprindelses-land	Importafgift i ECU pr. 100 kg nettovægt
k) ex 0406 30 10	Smelteost, ikke revet eller i pulverform, fremstillet udelukkende af ost af typerne Emmental, Gruyère og Appenzell, også med tilsætning af grøn alpeost (Schabziger), i detailsalgspakninger (5), med fedtindhold i tørstoffet på 56 vægtprocent og derunder, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 700 tons, inkl. Tilsit, Turunmaa og Lappi som omhandlet i litra t), med oprindelse i Finland	Finland	36,27
l) ex 0406 30	Smelteost, ikke revet eller i pulverform, fremstillet udelukkende af ost af typerne Emmental, Bergkäse eller lignende ostetyper med fast ostemasse, i detailsalgspakninger (5), med fedtindhold i tørstoffet på 56 vægtprocent og derunder, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 3 750 tons med oprindelse i Østrig	Østrig	36,27
m) ex 0406 90 25	Tilsit, med fedtindhold i tørstoffet på 48 vægtprocent og derunder	Rumænien Schweiz	77,70
n) ex 0406 90 25	Tilsit, med fedtindhold i tørstoffet på over 48 vægtprocent	Rumænien Schweiz	101,88
o) 0406 90 29	Kaskaval	Bulgarien Ungarn Israel Rumænien Tyrkiet Jugoslavien Cypern	65,61
p) 0406 90 31 0406 90 50	Ost af fåre- eller bøffelmælk, i beholdere indeholdende saltlage eller i beholdere af fåre- eller gedeskind	Bulgarien Ungarn Israel Rumænien Tyrkiet Cypern Jugoslavien	65,61
q) 0406 40 00 ex 0406 90 23 ex 0406 90 25 0406 90 27 0406 90 35 0406 90 89	— Ost med skimmeldannelse i ostemassen, ikke revet eller i pulverform — Tilsit, lagret mindst en måned og Butterkäse — Mondseer, med fedtindhold i tørstoffet på 40, men under 48 vægtprocent — Alpentaler, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent og med vandindhold på over 40, men under 45 vægtprocent — Edam, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 40, men under 48 vægtprocent, i hele oste af nettovægt på højst 350 g (»Geheimratskäse«)	Østrig	60,00

KN-kode	Varebeskrivelse	Oprindelses-land	Importafgift i ECU pr. 100 kg nettovægt
q) 0406 40 00 ex 0406 90 23 ex 0406 90 25 0406 90 27 0406 90 35 0406 90 89 *(fortsat)*	— »Tiroler Graukäse«, med fedtindhold i tørstoffet på under 1 vægtprocent og med vandindhold på over 60, men under 66 vægtprocent — Oste af typen »Weisskäse nach Balkanart« og »Kefalotyri«, fremstillet af komælk med fedtindhold i tørstoffet på under 48 vægtprocent inden for rammen af et samlet årligt toldkontingent på 3 950 tons med oprindelse i Østrig For 1987 er dette kontingent fastsat til 3 050 tons		
r) ex 0406 90 37	Finlandia, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 100 dage, i rektangulære blokke af nettovægt på 30 kg og derover, med oprindelse i Finland, inden for rammen af et årligt toldkontingent på 3 000 tons Mængder af dette produkt, der ikke indføres, kan erstattes af tilsvarende mængder af den i litra e), første led, anførte ost	Finland	18,13
s) ex 0406 69 39 ex 0406 90 89	— Jarlsberg, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent og tørstofindhold på mindst 56 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder: — i hele oste med skorpe, 8 til 12 kg — i rektangulære blokke af nettovægt på 7 kg (4) — i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, af nettovægt på 150 g og derover, men højst 1 kg (4) — Ridder, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 60 vægtprocent, lagret i mindst fire uger: — i hele oste med skorpe, 1 til 2 kg — i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst en side, af nettovægt på 150 g og derover (4) med oprindelse i Norge, inden for rammen af et årligt toldkontingent på: — 1 820 tons for 1986 — 1 920 tons for 1987 — 2 020 tons for 1988	Norge	55,00
t) 0406 90 25 ex 0406 90 89	Tilsit, Turunmaa og Lappi, inden for rammen af det i litra k) anførte årlige kontingent	Finland	60,00

(1) Som specialmælk til børn forstås produkter der ikke indeholder patogene og toksikogene kim og som indeholder under 10 000 aerobe bakterier og under 2 koliforme baterier pr. g.

(2) a) Som hele standardoste med skorpe forstås oste af følgende nettovægt:
— for Emmental fra og med 60 til og med 130 kg,
— for Gruyère fra og med 20 til og med 45 kg,
— for Sbrinz fra og med 20 til og med 50 kg,
— for Bergkäse fra og med 20 til og med 60 kg,
— for Appenzell fra og med 6 til og med 8 kg,
— for Vacherin Fribourgeois fra og med 6 til og med 10 kg,
— for Tête de Moine fra og med 0,700 til og med 4 kg,
— for Vacherin Mont-d'Or fra og med 0,400 til og med 3 kg.
Ved anvendelsen af disse regler defineres skorpe således:
»Skorpen på disse oste er det ydre lag, som er dannet af ostemasse, med en udpræget fastere konsistens og en tydelig mørkere farve.«

b) For Cheddar-oste anses som hele standardoste:
— hele oste af flad, cylindrisk form af nettovægt fra og med 33 kg til og med 44 kg,
— kubiske blokke eller blokke, der har form som et parallelepipedum af en nettovægt på mindst 10 kg.

(3) Ved udtrykket værdi franko grænse forstås udførselslandets pris franko grænse eller fob med tillæg af et beløb, der fastsættes under hensyn til leveringsomkostningerne til Fællesskabets toldområde.

(4) Vacuumpakkede stykker af nettovægt på under 450 g kommer kun ind under denne indrømmelse, når i det mindste følgende er angivet på emballagen:
— ostens betegnelse
— fedtindhold i tørstoffet
— navnet på det firma, der er ansvarlig for pakningen
— oprindelseslandets navn.

(5) Udtrykket »i detailsalgspakninger« anvendes for ost i pakninger af nettovægt på højst 1 kg, indeholdende portioner eller skiver af nettovægt på højst 100 g.«

6. Bilag II affattes således:

CERTIFIKAT IMA 1

1. Sælger	2. Udstedelsesnummer	**ORIGINAL**
3. Køber	**CERTIFIKAT** **vedrørende henførsel af visse mejeriprodukter under bestemte positioner eller underpositioner i Den Kombinerede Nomenklatur**	
4. Fakturaens nr. og dato	5. Oprindelsesland	6. Bestemmelsesmedlemsstat

VIGTIGT

A. Der udfærdiges et certifikat for hver præsentationsform af hvert enkelt produkt.

B. Certifikatet udfærdiges på et af Det Europæiske Økonomiske Fællesskabs officielle sprog; det kan derudover indeholde en oversættelse til udførselslandets eller et af udførselslandets officielle sprog.

C. Certifikatet udfærdiges i overensstemmelse med de gældende fællesskabsbestemmelser.

D. Originaleksemplaret og efter omstændighederne en kopi af certifikatet returneres til toldstedet i Fællesskabet ved produktets overgang til fri omsætning.

7. Antal kolli og disses art, mærke og numre detaljeret beskrivelse af produktet og angivelse af præsentationsform	8. Bruttovægt (kg)	9. Nettovægt (kg)

10. Anvendt råvare

11. Fedtindhold i tørstoffet i vægt (kg)

12. Vandindhold i den fedtfri ostemasse i vægt (kg)

13. Fedtindhold i vægt (kg)

14. Lagringstid

15. Pris franko Fællesskabets grænse pr. 100 kg netto (ECU) lig med eller derover

16. Bemærkninger a) toldkontingent (1)
b) bestemt til forarbejdning (1)

17. DET BEKRÆFTES,

— at ovenstående oplysninger er korrekte og i overensstemmelse med de gældende fællesskabsbestemmelser,

— at der for de ovenfor angivne produkter hverken er eller vil blive ydet køberen nogen godtgørelse eller præmie eller anden form for dekort, som kunne føre til en lavere værdi end den mindsteværdi, der er fastsat for indførselen af det pågældende produkt (2).

den ____ år ____ måned ____ dag

18. Udstedende myndighed

(Den udstedende myndigheds underskrift og stempel)«

(1) Det ikke gældende overstreges.
(2) Dette afsnit overstreges i forbindelse med ost af fåremælk eller bøffelmælk, ostetyperne grøn alpeost, Tilsit og Butterkåse samt i forbindelse med specialmælk til børn.

7. Bilag III affattes således:

»BILAG III

Regler for udfærdigelse af certifikater

Udover rubrik 1 til 6, 9, 17 og 18 i certifikat IMA 1, skal følgende rubrikker udfyldes:

A. I forbindelse med specialmælk til børn henhørende under underposition 0402 29 11 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres: »specialmælk til børn, der ikke indeholder patogene og toksikogene kim, og som indeholder under 10 000 aerobe og under 2 koliforme bakterier pr. g«
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende indenlandsk produceret komælk«
3. rubrik nr. 13, idet følgende anføres: »over 10 vægtprocent, men højst 27 vægtprocent«.

B. I forbindelse med ostetyperne Emmental, Gruyère, Bergkäse, Appenzell, Vacherin Fribourgeois og Tête de Moine henhørende under underpositionerne ex 0406 90 13, ex 0406 90 15 og ex 0406 90 17 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet der anføres henholdsvis »Emmental-ost«, »Gruyère-ost«, »Sbrinz-ost« og »Bergkäse-ost« eller »Appenzell-ost« eller »Vacherin Fribourgeois-ost« eller »Vacherin Mont d'Or « »Tête de Moine-ost« samt efter omstændighederne:
   — »hele standardoste med skorpe«
   — »i stykker, vacuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst én side og af nettovægt på mindst 1 kg, men under 5 kg«
   — »i stykker, vacuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst én side og af nettovægt på mindst 1 kg«
   — »i stykker, vacuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas og af nettovægt på højst 450 g«
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende indenlandsk produceret komælk«
3. rubrik nr. 11, idet følgende anføres: »mindst 45 vægtprocent«
4. rubrik nr. 14 og 15; for produkter med oprindelse i Østrig eller Finland skal rubrik nr. 15 dog ikke udfyldes.

C. I forbindelse med ostetypen grøn alpeost (såkaldt Schabziger) henhørende under underposition 0406 90 19 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres: »grøn alpeost (såkaldt Schabziger)«
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende indenlandsk produceret skummetmælk tilsat fint formalede urter«.

D. I forbindelse med smelteoste som anført i litra j), k) og l) i bilag I og henhørende under underposition ex 0406 30 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres: »smelteost i pakninger af nettovægt på 1 kg og derunder, indeholdende portioner eller skiver af nettovægt på højst 100 g hver«
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende Emmental, Gruyère og Appenzell, også med tilsætning af indenlandsk produceret grøn alpeost (såkaldt Schabziger)« for produkter med oprindelse i Schweiz og Finland
3. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende Emmental, Bergkäse eller indenlandsk produceret tilsvarende ostetyper med fast ostemasse« for produkter med oprindelse i Østrig
4. rubrik nr. 11 idet følgende anføres: »56 vægtprocent og derunder«
5. rubrik nr. 15, for produkter med oprindelse i Østrig eller Finland skal rubrik nr. 15 dog ikke udfyldes.

E. I forbindelse med Cheddar-oste som anført i litra g) i bilag I og henhørende under underposition ex 0406 90 21 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres, alt efter tilfældet:

   »Cheddar-ost, hele standardoste«

   »Cheddar-ost, bortset fra hele standardoste, af nettovægt på 500 g og derover«

   »Cheddar-ost, bortset fra hele standardoste, af nettovægt på under 500 g«
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende indenlandsk produceret komælk, ikke pasteuriseret«
3. rubrik nr. 11, idet følgende anføres: »mindst 50 vægtprocent«
4. rubrik nr. 14, idet følgende anføres: »mindst ni måneder«
5. rubrik nr. 15 og 16, idet kontingentets gyldighedsperiode anføres.

F. I forbindelse med Cheddar-ost, som anført i litra h) i bilag I og henhørende under underposition ex 0406 90 21 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres: »Cheddarost, hele standardoste«
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende indenlandsk produceret komælk«

3. rubrik nr. 11, idet følgende anføres: »mindst 50 vægtprocent«
4. rubrik nr. 14, idet følgende anføres: »mindst tre måneder«
5. rubrik nr. 16, idet kontingentets gyldighedsperiode anføres.

G. I forbindelse med Cheddar-ost til forarbejdning, som anført i bilag I, litra i), og henhørende under underposition 0406 90 11 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres: »Cheddar-ost, hele standardoste«
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende indenlandsk produceret komælk«
3. rubrik nr. 16, idet kontingentets gyldighedsperiode anføres.

H. I forbindelse med øvrige oste til forarbejdning, bortset fra Cheddar, som angivet i bilag I, litra i), og henhørende under underposition 0406 90 11 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres: »udelukkende indenlandsk produceret komælk«
2. rubrik nr. 15 og 16, idet kontingentets gyldighedsperiode anføres.

I. I forbindelse med ostetyperne Tilsit og Butterkäse, Turunmaa eller Lappi, som angivet i bilag I, litra m), n) og t), og henhørende under underpositionerne ex 0406 90 25 og ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres alt efter tilfældet: »Tilsit-ost, Butterkäse-ost«, »Turunmaa-ost« eller »Lappi-ost«
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende indenlandsk produceret komælk«
3. rubrik nr. 11 og 12.

K. I forbindelse med Kaskaval-ost, som angivet i bilag I, litra o), og henhørende under underposition 0406 90 29 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende angives: »Kaskaval-ost«
2. rubrik nr. 10, idet følgende angives: »udelukkende indenlandsk produceret fåremælk«
3. rubrik nr. 11 og 12.

L. I forbindelse med ost af fåremælk eller bøffelmælk i beholdere indeholdende saltlage eller i beholdere af fåre- og gedeskind, som anført i bilag I, litra p), og henhørende under underpositionerne ex 0406 90 31 og 0406 90 50 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres alt efter tilfældet: »ost af fåremælk« eller »ost af bøffelmælk« samt »i emballage indeholdende saltlage« eller »i beholdere af fåre- eller gedeskind«
2. rubrik nr. 10, idet der alt efter tilfældet anføres »udelukkende indenlandsk produceret fåremælk« eller »udelukkende indenlandsk produceret bøffelmælk«
3. rubrik nr. 11 og 12.

M. I forbindelse med Edam-ost, som anført i bilag I, litra q); og henhørende under underpositionerne ex 0406 40 og 0406 90 23 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres: »Edam-ost, hele runde oste af nettovægt på 350 g eller derunder (såkaldt Geheimratskäse)«
2. rubrik nr. 11, idet følgende anføres: »40 vægtprocent eller derover, men under 48 vægtprocent«.

N. I forbindelse med ost med skimmeldannelse i ostemassen, som anført i bilag I, litra q), og henhørende under underposition 0406 40 00 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende angives: »ost med skimmeldannelse i ostemassen, ikke revet eller i pulverform«.

O. I forbindelse med Féta-ost og Kefalotiri, som angivet i bilag I, litra q), og henhørende under underposition ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet der alt efter tilfældet anføres: »Feta« eller »Kefalotyri«
2. rubrik nr. 10, idet følgende anføres: »udelukkende indenlandsk produceret komælk«
3. rubrik nr. 11, idet følgende anføres: »under 48 vægtprocent«.

P. I forbindelse med Finlandia-ost, som anført i bilag I, litra r), og henhørende under underposition ex 0406 90 37 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende angives: »Finlandia-ost i rektangulære blokke af en nettovægt på 30 kg eller derover«
2. rubrik nr. 11, idet følgende anføres: »mindst 45 vægtprocent«
3. rubrik nr. 14, idet følgende anføres: »mindst 100 dage«.

Q. I forbindelse med ostetyperne Jarlsberg og Ridder, som anført i bilag I, litra s), og henhørende under underpositionerne 0406 90 39 og ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur:

1. rubrik nr. 7, idet følgende anføres alt efter tilfældet:

   »Jarlsberg-ost« og alt efter tilfældet:
   — »i hele standardoste med skorpe af nettovægt på 8 til 12 kg« eller
   — »i rektangulære blokke af nettovægt på 7 kg og derunder« eller
   — »i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, af nettovægt på 150 g og derover, men højst 1 kg«

   eller »Ridder-ost« og alt efter tilfældet:
   — «i hele standardoste med skorpe af nettovægt på 1 til 2 kg« eller

— »i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst én side, af nettovægt på 150 g og derover«

2. rubrik nr. 11, idet følgende anføres: »mindst 45 vægtprocent« eller »mindst 60 vægtprocent«

3. rubrik nr. 14, idet følgende anføres: »mindst tre måneder« eller »mindst fire uger«.

8. Bilag IV affattes således:

«BILAG IV

Tredjelande	Position i Den Kombinerede Nomenklatur		Udstedende myndighed	
			Navn	Hjemsted
Australien	0406 90 11	Cheddar og andre oste til forarbejdning	Department of Primary Industry	Canberra
Østrig	0406 30 0406 40 00 0406 90 13 ex 0406 90 15 ex 0406 90 17 0406 90 23 0406 90 25 0406 90 27 0406 90 35 ex 0406 90 89	Smelteoste Oste med skimmeldannelse i ostemassen Emmental Gruyère Bergkäse Edam Tilsit Butterkäse Kefalotyri Alpentaler Tiroler Graukäse Mondseer Såkaldte »Weißkäse nach Balkanart« oste	Milchwirtschaftsfonds og Österreichische Hartkäse Export-Gesellschaft sammen eller hver for sig	Wien Innsbruck
Bulgarien	0406 90 29 0406 90 31 0406 90 50	Kaskaval oste af fåre- eller bøffelmælk	Bulgarkontrola	Sofia
Canada	0406 90 21	Cheddar	Canadian Dairy Commission Commission canadienne du lait	Ottawa
Cypern	0406 90 29 0406 90 31 0406 90 50	Kaskaval Oste af fåre- eller bøffelmælk	Ministère du commerce et de l'industrie	Nicosa
Finland	0406 90 13 ex 0406 90 15 0406 30 0406 90 25 0406 90 37 ex 0406 90 89	Emmental Gruyère Smelteoste Tilsit Finlandia Turunmaa, Lappi	Valtion Maitovalmisteiden Tarkastuslaitos	Helsinki
Ungarn	0406 90 29 0406 90 31 0406 90 50	Kaskaval Oste af fåre- eller bøffelmælk	Tejtermékek Magyar Allami Ellenörzö Allomasa	Budapest
Israel	0406 90 29 0406 90 31 0406 90 50	Kaskaval, Oste af fåre- eller bøffelmælk	Ministry of Industry and Trade, Food Division	Jerusalem

Tredje-lande	Position i Den Kombinerede Nomenklatur		Udstedende myndighed	
			Navn	Hjemsted
Norge	0406 30 0406 90 39 ex 0406 90 89	Smelteoste Jarlsberg Ridder	O. Kavli A/S Norske Meierier	Oslo Bergen
New Zealand	0406 90 11	Cheddar og andre oste til forarbejdning	New Zealand Dairy Board	Wellington
Rumænien	0406 90 25 0406 90 29 0406 90 31 0406 90 50	Tilsit Kaskaval Oste af fåre- og bøffel-mælk	Officiul de Control al Marfurilor	Bukarest
Schweiz	0402 29 11	Specialmælk til børn	Office fédéral de l'agriculture du département fédéral de l'économie publique	Bern
	ex 0406 90 17	Appenzell	Office commercial pour le fromage d'Appenzell	Saint-Gall
	0406 90 13 0406 90 15	Emmental, Gruyère, Sbrinz	Union suisse du commerce de fromage SA	Bern
	ex 0406 90 17	Vacherin Fribourgeois, Vacherin Mont-d'Or, Tête de Moine	Société suisse des fabricants de fromages à pâte molle et mi-dure SFPM	Bern
	0406 20 10 0406 90 19	Grøn alpeost	Chambre de commerce glaronaise et Société suisse des fabricants de fromages aux herbes à r. l	Glaris
	0406 30	Smelteost	Union suisse du commerce de fromage SA	Bern
	0406 90 25	Tilsit	Centrale suisse du commerce Tilsit et Office fédéral de l'agriculture du département fédéral de l'économie publique	Weinfelden Bern
Tyrkiet	ex 0406 90 29 ex 0406 90 31 ex 0406 90 50	Kaskaval Ost af fåre- eller bøffel-mælk	T.C. Tarim Bakanligi	Services vétérinaires dudit Tarim Bakanligi til forskellige områder i Tyrkiet
Jugoslavien	0406 90 29 0406 90 31 0406 90 50	Kaskaval Ost af fåre- eller bøffel-mælk	Fond ze Unapredjenje Proizvodnje i Plasmana Stoke i Stocnih Proizvoda	Beograd«

Artikel 21

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 1953/82 af 6. juli 1982 om særlige betingelser for udførsel af en række oste til visse tredjelande [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3812/85 [2], foretages følgende ændringer:

1. Artikel 2, stk. 2, affattes således:

»2. For smelteost henhørende under underposition 0406 30 i Den Kombinerede Nomenklatur udstedes der ved udførsel til Schweiz et dokument som vist i bilag II A.«

2. Bilag II B affattes således:

»BILAG II B

Oste, for hvilke der ved udførsel til Schweiz kan udstedes det i bilag II C anførte dokument

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varer
ex 0406	Butterkäse Danbo Edam Elbo Esrom Fontal Fontina Fynbo Galantine Gouda Havarti Italico Maribo Molbo Mimolette Samsø Saint Paulin Tilsit Tybo Andre oste med et fedtindhold i tørstoffet på 30 vægtprocent eller derover og et vandindhold i den fedtfri ostemasse på over 52 vægtprocent, men højst 67 vægtprocent«

Artikel 22

Artikel 1 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 3305/82 af 9. december 1982 om gennemførelsesbestemmelser for administrativ bistand ved udførsel af ost, som kan få særbehandling ved indførsel til Norge [3], affattes således:

»Artikel 1

Ved udførsel til Norge af ost henhørende under position 0406 i Den Kombinerede Nomenklatur, der er fremstillet i Fællesskabet, udstedes efter anmodning et certifikat svarende til den i bilaget viste model.«

Artikel 23

I Rådets forordning (EØF) nr. 1842/83 af 30. juni 1983 om almindelige regler for uddeling af mælk og visse mejeriprodukter til elever i skoler og undervisningsanstalter [4], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 232/87 [5], foretages følgende ændringer:

I artikel 2, stk. 1, affattes litra c) og litra g) således:

a) »c) sødmælksyoghurt«

b) »g) letmælksyoghurt og skummetmælksyoghurt samt yoghurt tilsat sukker, kakao eller frugt, med et nærmere fastsat maksimumsindhold af disse varer«.

Artikel 24

Bilaget til Kommissionens forordning (EØF) nr. 2167/83 af 28. juli 1983 om gennemførelsesbestemmelser for uddeling af mælk og visse mejeriprodukter til elever i skoler og undervisningsanstalter [6], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3443/86 [7], affattes således:

»BILAG

Liste over produkter, for hvilke den i artikel 2, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1842/83 omhandlede fællesskabsstøtte kan udbetales

— *Kategori I*

a) Rå sødmælk

b) sødmælk, pasteuriseret eller UHT-behandlet

c) kakaosødmælk eller aromatiseret sødmælk, pasteuriseret, steriliseret eller UHT-behandlet og med indhold af sødmælk på mindst 90 vægtprocent

d) sødmælksyoghurt

e) yoghurt tilsat sukker, chokolade eller frugter, med indhold af sødmælk på mindst 85 vægtpro-

(1) EFT nr. L 212 af 21. 7. 1982, s. 5.
(2) EFT nr. L 368 af 31. 12. 1985, s. 3.
(3) EFT nr. L 350 af 10. 12. 1982, s. 11.
(4) EFT nr. L 183 af 7. 12. 1982, s. 1.
(5) EFT nr. L 25 af 28. 1. 1987, s. 4.
(6) EFT nr. L 206 af 30. 7. 1983, s. 75.
(7) EFT nr. L 318 af 13. 11. 1986, s. 16.

cent, eller tilsat frugtjuice, med indhold af sødmælk på mindst 80 vægtprocent.

— *Kategori II:*

a) Letmælk, pasteuriseret eller UHT-behandlet

b) kakaoletmælk eller aromatiseret letmælk, pasteuriseret, eller steriliseret eller UHT-behandlet og med indhold af letmælk på mindst 90 vægtprocent

c) letmælksyoghurt

d) yoghurt tilsat sukker, chokolade eller frugter, med indhold af letmælk på mindst 85 vægtprocent, eller tilsat frugtjuice, med et indhold af letmælk på mindst 80 vægtprocent.

— *Kategori III*

Kærnemælk.

— *Kategori IV*

Frisk ost og smelteost med fedtindhold i tørstoffet på 40 vægtprocent eller derover.

— *Kategori V*

Andre oste med fedtindhold i tørstoffet på 45 vægtprocent eller derover.

— *Kategori VI*

Grana padano-ost.

— *Kategori VII*

Parmigiano reggiano-ost.«

Artikel 25

I Kommissionens forordning (EØF) nr. 3439/83 af 5. december 1983 om særlige betingelser for udførsel af en række oste til Australien [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 269/84 [2], foretages følgende ændringer:

1. Artikel 3 affattes således:

»Artikel 3

For oste, med undtagelse af ost med skimmeldannelse i ostemassen og Cheddar, skal dokumentets rubrik 7 indeholde angivelsen »vandindhold i den fedtfri ostemasse på over 47 og højst 62 vægtprocent«.«

2. Bilag I affattes således:

»BILAG I

Liste over oste, for hvilke der kan udstedes et dokument som det i bilag II viste

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse
ex 0406 40	Ost med skimmeldannelse i ostemassen undtagen Roquefort
0406 90 21	Cheddar
ex 0406 90	Andre oste med et vandindhold i den fedtfri ostemasse på over 47 og højst 62 vægtprocent, dog med undtagelse af: — Kefalotyri, Kefalogravieri, Kasseri, fremstillet udelukkende af fåremælk og/eller gedemælk — Asiago, Caciocavallo, Montasio, Provolone, Ragusano, Butterkäse, Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectare, Saint-Paulin, Taleggio, Ricotta, Feta — oste med et fedtindhold i tørstoffet på under 19 vægtprocent og et tørstofindhold på 32 vægtprocent eller derover — oste med et fedtindhold i tørstoffet på mindst 19 og under 39 vægtprocent og et vandindhold i den fedtfri ostemasse på højst 62 vægtprocent.«

Artikel 26

Artikel 1, stk. 1, andet afsnit i Rådets forordning (EØF) nr. 866/84 af 31. marts 1984 om vedtagelse af særforanstaltninger vedrørende udelukkelse af mejeriprodukter fra proceduren for aktiv forædling samt fra de sædvanlige behandlinger [3], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2254/87 [4], affattes således:

»Proceduren for aktiv forædling er imidlertid ikke udelukket i tidsrummet indtil 31. marts 1988 for valle henhørende under underposition 0404 10 91 i Den Kombinerede Nomenklatur, og forarbejdet til produkter henhørende under underpositionerne 0404 10 11, 1702 10, 1901 10, 1901 90 90 og 2106 90 51 og til mælkealbumin henhørende under underpositionerne 3502 90 51 og 3502 90 59.«

(1) EFT nr. L 340 af 6. 12. 1983, s. 7.
(2) EFT nr. L 31 af 2. 2. 1984, s. 12.
(3) EFT nr. L 90 af 1. 4. 1984, s. 27.
(4) EFT nr. L 208 af 30. 7. 1987, s. 3.

Artikel 27

Artikel 1, stk. 3, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 896/84 af 31. marts 1984 om supplerende bestemmelser med hensyn til ydelsen af eksportrestitutioner for mælk og mejeriprodukter [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2881/84 [2], affattes således:

»3. For produkterne henhørende under underpositionerne 0405 00 90 eller position 2309 i Den Kombinerede Nomenklatur kan det i stk. 1 omhandlede bevis suppleres med eller eventuelt erstattes af beviset for:

— at det smør og den fløde, der tjente som råvare ved fremstillingen af produkterne henhørende under underposition 0405 00 90

— at den skummetmælk og det skummetmælkspulver, der indgik i produkterne henhørende under position 2309

blev fremstillet i den pågældende periode.«

Artikel 28

Artikel 11, stk. 2, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1371/84 af 16. maj 1984 om gennemførelsesbestemmelser for den tillægsafgift, der er omhandlet i artikel 5c i forordning (EØF) nr. 804/68 [3], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3331/87 [4], affattes således:

»2. Ved samhandel inden for Fællesskabet med mejeriprodukter henhørende under position 0401 træffer medlemsstaterne de fornødne foranstaltninger og fastsætter passende kontrol for at sikre sig, at deres regnskabsføring i henhold til forordning (EØF) nr. 857/84 er rigtig og nøjagtig.

I forbindelse med afslutningen af toldformaliteterne anfører eksportøren følgende angivelse på udførselsangivelsen: »Bogført i henhold til forordning (EØF) nr. 857/84 af (navn).«

Artikel 29

Bilag I til Kommissionens forordning (EØF) nr. 2248/85 af 25. juni 1985 om gennemførelsesbestemmelser vedrørende administrativ bistand ved udførsel af visse oste, der er underlagt kontingentordningen, og som kan komme ind under en særlig ordning ved indførsel i USA [5], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2651/85 [6], affattes således:

»BILAG I

Liste over de af artikel 1 omfattede ostetyper

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Ostetype
0406 90 13	Emmental
ex 0406 90 89	Maasdam
ex 0406 90 77	Samsø
ex 0406 90 89	Svenbo

Artikel 30

I Rådets forordning (EØF) nr. 3792/85 af 20. december 1985 om fastlæggelse af den ordning, der skal anvendes i samhandelen med landbrugsprodukter mellem Spanien og Portugal [7], foretages følgende ændring:

I bilag I ændres pos. 04.04 i Den Fælles Toldtarif samt den tilhørende varebeskrivelse til:

»Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse
0406	Ost og ostemasse:
0406 30	— Smelteost, ikke revet eller i pulverform
	— Andre oste:
	— — ikke revet eller i pulverform, med fedtindhold i ostemassen på 40 vægtprocent og derunder og med vandindhold i den fedtfri ostemasse på over 47 vægtprocent, men højst 72 vægtprocent:
ex 0406 90 21	— — — Cheddar:
	— af typen »Ilha«
0406 90 23 ex 0406 90 77 ex 0406 90 89	— — — Andre oste:
	— af typen »Hollande«

(1) EFT nr. L 91 af 1. 4. 1984, s. 71.
(2) EFT nr. L 272 af 13. 10. 1984, s. 71.
(3) EFT nr. L 132 af 18. 5. 1984, s. 11.
(4) EFT nr. L 316 af 6. 11. 1987, s. 18.
(5) EFT nr. L 210 af 7. 8. 1985, s. 9.
(6) EFT nr. L 251 af 20. 9. 1985, s. 40.
(7) EFT nr. L 367 af 31. 12. 1985, s. 7.

Artikel 31

I Rådets forordning (EØF) nr. 3797/85 af 20. december 1985 om fastsættelse af nærmere bestemmelser for kvantitative restriktioner ved indførsel til Portugal af visse landbrugsprodukter fra tredjelande, og som er underlagt den etapevise overgangsordning [1], foretages følgende ændrig:

I bilag I ændres pos. 04.04 i Den Fælles Toldtarif samt den tilhørende varebeskrivelse til:

»Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Procent
0406	Ost og ostemasse:	2 %
0406 30	— Smelteost, ikke revet eller i pulverform	
	— Andre oste:	
	— — ikke revet eller i pulverform, med fedtindhold i ostemassen på 40 vægtprocent og derunder og med vandindhold i den fedtfri ostemasse på over 47 vægtprocent, men højst 72 vægtprocent:	
ex 0406 90 21	— — — Cheddar:	
	— af typen »Ilha«	
0406 90 23 ex 0406 90 77 ex 0406 90 89	— — — Andre oste:	
	— af typen »Hollande«	

Artikel 32

I Rådets forordning (EØF) nr. 491/86 af 25. februar 1986 om fastsættelse af nærmere bestemmelser for kvantitative restriktioner ved indførsel til Spanien af visse landbrugsprodukter fra tredjelande [2] foretages følgende ændringer:

1. Bilag I affattes således:

»BILAG I

»Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse
0401	Mælk og fløde, ikke koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler
0402	Mælk og fløde, koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler:
ex 0402 10 11 ex 0402 10 19 ex 0402 21	— i pulverform, som granulat eller i anden fast form, uden tilsætning af sukker eller andre sødemidler:
	— bestemt til konsum
	— i pulverform, som granulat eller i anden fast form, tilsat sukker eller andre sødemidler:
0402 29 11	— — Specialmælk til børn, i hermetisk lukkede beholdere af nettovægt 500 g og derunder med fedtindhold på over 10 vægtprocent, men højst 27 vægtprocent
ex 0403	Kærnemælk, koaguleret mælk eller fløde, yoghurt, kefir og andre fermenterede eller syrnede mælke- og flødeprodukter, ikke koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler, ikke aromatiseret eller tilsat frugt eller kakao.
0405	Smør og andet mælkefedt«

(1) EFT nr. L 367 af 31. 12. 1985, s. 23.
(2) EFT nr. L 54 af 1. 3. 1986, s. 25.

2. I bilag II ændres pos. 04.04 i Den Fælles Toldtarif samt den tilhørende varebeskrivelse til:

»Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Procent
ex 0406	Ost, med undtagelse af ostemasse	4 % (1)«

3. I bilag III ændres pos. 04.02 i Den Fælles Toldtarif samt den tilhørende varebeskrivelse til:

»Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse
0402	Mælk og fløde, koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler:
ex 0402 10 91 ex 0402 10 99 ex 0402 29 15 ex 0402 29 19 ex 0402 29 91 ex 0402 29 99	— i pulverform eller som granulat eller i andre faste former: — uden tilsætning af sukker eller andre sødemidler: — bestemt til konsum«

Artikel 33

Bilaget til Rådets forordning (EØF) nr. 492/86 af 25. februar 1986 om fastsættelse for 1986 af det første kontingent, som Portugal kan anvende for visse mejeriprodukter fra Fællesskabet i dets sammensætning pr. 31. december 1985 (1), affattes således:

»BILAG

»Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Første kontingent i 1986 (tons)
0406	Ost og ostemasse:	1 220«
0406 30	— Smelteost, ikke revet eller i pulverform	
	— Andre oste:	
	— — ikke revet eller i pulverform, med fedtindhold i ostemassen på 40 vægtprocent og derunder og med vandindhold i den fedtfri ostemasse på over 47 vægtprocent, men højst 72 vægtprocent:	
ex 0406 90 21	— — — Cheddar:	
	— af typen »Ilha«	
0406 90 23 ex 0406 90 77 ex 0406 90 89	— — — Andre oste:	
	— af typen »Hollande«	

Artikel 34

Artikel 1 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 607/86 af 28. februar 1986 om fastsættelse af det første kontingent for indførsel til Portugal af ost fra tredjelande (2), affattes således:

»Artikel 1

Det første kontingent i 1986 for indførsel til Portugal fra tredjelande af oste, som er anført i bilag I til Rådets forordning (EØF) nr. 3797/85, fastsættes til 431 tons.

For perioden fra den 1. marts til den 31. december 1986 nedsættes denne mængde med en sjettedel.«

(1) EFT nr. L 54 af 1. 3. 1986, s. 29.
(2) EFT nr. L 58 af 1. 3. 1986, s. 31.

Artikel 35

Artikel 1 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 608/86 af 28. februar 1986 om fastsættelse af det første kontingent for indførsel til Portugal af ost fra Spanien [1], affattes således:

»*Artikel 1*

Det første kontingent i 1986 for indførsel til Portugal fra Spanien af ost, som er anført i bilag I til forordning (EØF) nr. 3792/85, fastsættes til 200 tons.

For perioden fra den 1. marts til den 31. december 1986 nedsættes denne mængde med en sjettedel.«

Artikel 36

Artikel 1 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 609/86 af 28. februar 1986 om fatsættelse af kontingenterne for indførsel til Spanien af mælk og mejeriprodukter fra tredjelande [2], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2739/86 [3], affattes således:

»*Artikel 1*

1. De første kontingenter i 1986 for indførsel til Spanien fra tredjelande af prokukter, der er omhandlet i bilag I til Rådets forordning (EØF) nr. 491/86, fastsættes således:

— position 0401 og underpositionerne 0403 10 11, 0403 10 13, 0403 10 19, 0403 90 51, 0403 90 53, 0403 90 59 i Den Kombinerede Nomenklatur: 363 tons

— underpositionerne ex 0402 10 11, ex 0402 10 19 og ex 0402 21, bestemt til konsum, samt 0402 29 11 i Den Kombinerede Nomenklatur: 250 tons

— position 0405 i Den Kombinerede Nomenklatur: 150 tons.

2. De første kontingenter for produkter, der er omhandlet i bilag II til Rådets forordning (EØF) nr. 491/86, og som henhører under position 0406 i Den Kombinerede Nomenklatur, fastsættes til 5 100 tons.

3. Det første kontingent for produkter, der er omhandlet i bilag III til Rådets forordning (EØF) nr. 491/86, og som henhører under underpositionerne ex 0402 10 91, ex 0402 10 99, ex 0402 29 15, ex 0402 29 19, ex 0402 29 91 og ex 0402 29 99 i Den Kombinerede Nomenklatur, bestemt til konsum, fastsættes til 150 tons.

4. For perioden fra den 1. marts til den 31. december 1986 nedsættes ovennævnte kontingenter med en sjettedel.«

Artikel 37

Artikel 1 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 788/86 af 17. marts 1986 om fastsættelse af de værdier franko spansk grænse, der skal anvendes for indførsel af visse oste med oprindelse i og kommende fra Schweiz [4], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2000/87 [5], affattes således:

»*Artikel 1*

De værdier franko spansk grænse, der skal anvendes ved indførsel af visse oste med oprindelse i og kommende fra Schweiz, der ledsages af en godkendt licens, fastlægges således:

Varebeskrivelse	Værdi franko grænse i ECU/100 kg nettovægt
Emmental, Gruyère, Sbrinz, Appenzell, Vacherin fribourgeois og Tête de moine, ikke revet eller i pulverform med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst to måneder for så vidt angår Vacherin fribourgeois og mindst tre måneder for øvrige oste henhørende under underpositionerne ex 0406 90 13, ex 0406 90 15 og ex 0406 90 17 i Den Kombinerede Nomenklatur:	
— i hele standardoste med skorpe af værdi franko grænse på mindst	341,58 [1]
— i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst én side, af nettovægt på 1 kg og derover, men under 5 kg og af værdi franko grænse på mindst	365,76 [1]
Emmental, Gruyère, Sbrinz, Appenzell, Vacherin fribourgeois og Tête de moine, ikke revet eller i pulverform med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst to måneder for så vidt angår Vacherin fribourgeois og mindst tre måneder for øvrige oste henhørende under underpositionerne ex 0406 90 13, ex 0406 90 15 og ex 0406 90 17 i Den Kombinerede Nomenklatur:	

(1) EFT nr. L 58 af 1. 3. 1986, s. 32.
(2) EFT nr. L 58 af 1. 3. 1986, s. 33.
(3) EFT nr. L 252 af 4. 9. 1986, s. 20.
(4) EFT nr. L 74 af 19. 3. 1986, s. 20.
(5) EFT nr. L 188 af 8. 7. 1987, s. 34.

Varebeskrivelse	Værdi franko grænse i ECU/100 kg nettovægt
— i hele standardoste med skorpe af værdi franko grænse på mindst	365,76 (2)
— i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst én side, af nettovægt på 1 kg og derover og af værdi franko grænse på mindst	389,94 (2)
— i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, af nettovægt på 450 g og derunder og af værdi franko grænse på mindst	423,79 (2)
Grøn alpeost, fremstillet af skummetmælk, og tilsat fint formalede urter, henhørende under underpositionerne 0406 20 10 og 0406 90 19 i Den Kombinerede Nomenklatur	—
Tilsit, med fedtindhold i tørstoffet på 48 vægtprocent og derunder henhørende under underposition ex 0406 90 25 i Den Kombinerede Nomenklatur	—
Tilsit, med fedtindhold i tørstoffet på over 48 vægtprocent henhørende under underposition ex 0406 90 25 i Den Kombinerede Nomenklatur	—
Smelteost, ikke revet eller i pulverform, fremstillet udelukkende af ost af typerne Emmental, Gruyère og Appenzell, også med tilsætning af grøn alpeost, i detailsalgspakninger, med fedtindhold i tørstoffet på 56 vægtprocent og derunder, henhørende under underposition 0406 30 10 i Den Kombinerede Nomenklatur og af værdi franko grænse på mindst	243,00

(1) Produkter svarende til de i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1767/62, bilag I, litra c) omhandlede.
(2) Produkter, der svarer til de produkter, der er omhandlet i bilag I, litra d), i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1767/82.«

Artikel 38

Artikel 2, stk. 1, litra a) i Rådets forordning (EØF) nr. 1898/87 af 2. juli 1987 om beskyttelse af benævnelserne for mælk og mejeriprodukter i forbindelse med afsætning (1) affattes således:

»a) for mælk, der har været genstand for en behandling, som ikke medfører nogen ændring i sammensætningen, og for mælk, hvis fedtindhold er standardiseret i overensstemmelse med Rådets forordning (EØF) nr. 1411/71 af 29. juni 1971 om fastsættelse af supplerende regler for den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter vedrørende mælk bestemt til konsum, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 566/76;«.

Artikel 39

Bilaget til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1949/87 af 3. juli 1987 om fastsættelse af tiltrædelsesudligningsbeløbene for mælk og mejeriprodukter i samhandelen med Spanien for mejeriåret 1987/88 (2) affattes således:

(1) EFT nr. L 182 af 3. 7. 1987, s. 36.
(2) EFT nr. L 185 af 4. 7. 1987, s. 58.

»*BILAG*

Tiltrædelsesudligningsbeløb i samhandelen med Spanien

(Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel af Spanien, medmindre andet er angivet)

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Udligningsbeløb i ECU/100 kg netto (medmindre andet er angivet)
ex 0401	Mælk og fløde, ikke koncentreret og ikke tilsat sukker eller andre sødemidler med undtagelse af mælk og fløde fra geder eller får:	
	— Med fedtindhold på 0,6 vægtprocent og derunder	1,51
	— Med fedtindhold på over 0,6 vægtprocent, men ikke under 6 vægtprocent	(1)
	— Med fedtindhold på over 6 vægtprocent	(1)
0402	Mælk og fløde, koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler:	
ex 0402 10	— I pulverform eller som granulat eller i anden fast form med fedtindhold på 1,5 vægtprocent og derunder:	
	— Uden tilsætning af sukker eller andre sødemidler, bestemt til konsum (2)	57,92
	— Andre varer (tilsat sukker eller andre sødemidler)	0,5792 pr. kg (4)
	— I pulverform eller som granulat eller i anden fast form med fedtindhold på over 1,5 vægtprocent:	
0402 21	— — Uden tilsætning af sukker eller andre sødemidler:	
	— Med et fedtindhold på 27 vægtprocent og derunder	52,20
	— Med et fedtindhold på over 27 vægtprocent, men højst 45 vægtprocent	48,50
	— Med et fedtindhold på over 45 vægtprocent	39,76
0402 29	— — I andre tilfælde:	
	— Med et fedtindhold på 27 vægtprocent og derunder:	
0402 29 11	— Specialmælk til børn, i hermetisk lukkede beholdere af nettovægt 500 g og derunder og med fedtindhold på over 10 vægtprocent	0,5220 pr. kg (4)
	— Andre varer	0,5220 pr. kg (4)
	— Med et fedtindhold på over 27 vægtprocent, men højst 45 vægtprocent	0,4850 pr. kg (4)
	— Med et fedtindhold på over 45 vægtprocent	0,3976 pr. kg (4)
	— I anden form (end i pulverform, som granulat eller i anden fast form):	
0402 91	— — Uden tilsætning af sukker eller andre sødemidler:	
	— Med et fedtindhold på 8 vægtprocent og derunder	20,37
	— Med et fedtindhold på over 8 vægtprocent, men ikke over 10 vægtprocent	20,37
	— Med et fedtindhold på over 10 vægtprocent	(3)
0402 99	— — Andre varer:	
	— Med et fedtindhold på 9,5 vægtprocent og derunder	15,45 (5)
	— Med et fedtindhold på over 9,5 vægtprocent	(6)

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Udligningsbeløb i ECU/100 kg netto (medmindre andet er angivet)
0403	Kærnemælk, koaguleret mælk og fløde, yoghurt, kefir og anden fermenteret eller syrnet mælk og fløde, også koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler, aromatiseret eller tilsat frugt eller kakao:	
0403 10	— Yoghurt:	
	— — Ikke aromatiseret eller tilsat frugt eller kakao:	
	— — — Uden tilsætning af sukker eller andre sødemidler og med et fedtindhold på:	
	— — — — 0,6 vægtprocent og derunder	1,51
	— — — — Over 6 vægtprocent	(1)
	— — — I andre tilfælde	(6)
0403 90	— Andre varer:	
	— — Ikke aromatiseret eller tilsat frugt eller kakao:	
	— — — I pulverform, som granulat eller i anden fast form:	
	— — — — Uden tilsætning af sukker eller andre sødemidler og med et fedtindhold på:	
	— — — — — 0,6 vægtprocent og derunder	1,51
	— — — — — Over 0,6 vægtprocent	(1)
	— — — — Andre varer	(6)
0404	Valle, også koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler; varer bestående af naturlige mælkebestanddele, også tilsat sukker eller andre sødemidler, ikke andetsteds tariferet:	
0404 10	— Valle, også koncentreret eller tilsat sukker eller andre sødemidler	—
0404 90	— Andre varer:	
	— — Uden tilsætning af sukker eller andre sødemidler med proteinindhold (nitrogenindhold × 6,38):	
	— — — 42 vægtprocent og derunder og med fedtindhold på:	
0404 90 11	— — — — 1,5 vægtprocent og derunder	57,92
0404 90 13	— — — — Over 1,5 vægtprocent, men højst 27 vægtprocent	52,20
0404 90 19	— — — — Over 27 vægtprocent	48,50
	— — — Over 42 vægtprocent og med fedtindhold på:	
0404 90 31	— — — — 1,5 vægtprocent og derunder	57,92
0404 90 33	— — — — Over 1,5 vægtprocent, men højst 27 vægtprocent	52,20
0404 90 39	— — — — Over 27 vægtprocent	48,50
	— — Andre varer, med et proteinindhold (nitrogenindhold × 6,38):	
	— — — 42 vægtprocent og derunder og med et fedtindhold på:	
0404 90 51	— — — — 1,5 vægtprocent og derunder	0,5792 pr. kg (4)
0404 90 53	— — — — Over 1,5 vægtprocent, men højst 27 vægtprocent	0,5220 pr. kg (4)

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Udligningsbeløb i ECU/100 kg netto (medmindre andet er angivet)
0404 90 59	— — — — Over 27 vægtprocent	0,4850 pr. kg (4)
	— — — Over 42 vægtprocent og med et fedtindhold på:	
0404 90 91	— — — — 1,5 vægtprocent og derunder	0,5792 pr. kg (4)
0404 90 93	— — — — Over 1,5 vægtprocent, men højst 27 vægtprocent	0,5220 pr. kg (4)
0404 90 99	— — — — Over 27 vægtprocent	0,4850 pr. kg (4)
0405	Smør og andre mælkefedtstoffer:	
0405 00 10	— Med fedtindhold på 85 vægtprocent og derunder:	
	— Under 80 vægtprocent	0,3707 (7)
	— Med fedtindhold på:	
	— 80 vægtprocent og derover, men under 82 vægtprocent	29,66
	— 82 vægtprocent og derover, men under 84 vægtprocent	30,40
	— 84 vægtprocent og derover	0,3707 (7)
0405 00 90	— I andre tilfælde	0,3707 (7)
0406	Ost og ostemasse:	
ex 0406 10	— Frisk ost (herunder valleost), ikke fermenteret og ostemasse med undtagelse af ost udelukkende fremstillet af fåremælk eller gedemælk	38,00
0406 20	— Ost af enhver art, revet eller i pulverform:	
0406 20 10	— — Grøn alpeost fremstillet af skummetmælk og tilsat fint formalede urter	22,00
0406 20 90	— — Andre varer	46,00
0406 30	— Smelteost, ikke revet eller i pulverform:	
0406 30 10	— — Blandinger bestående udelukkende af Emmentaler, Gruyère og Appenzell, også tilsat grøn alpeost, i detailsalgspakninger, med fedtindhold i tørstoffet på 56 vægtprocent og derunder	35,13
0406 30 31 0406 30 39 0406 30 90	— — Andre varer	63,59
ex 0406 40 00	— Ost med skimmeldannelse i ostemassen (med undtagelse af ost fremstillet udelukkende af fåremælk eller gedemælk)	17,37
ex 0406 90	— Anden ost, med undtagelse af ost fremstillet udelukkende af fåremælk eller gedemælk:	
ex 0406 90 11	— — Bestemt til forarbejdning	63,59
	— — I andre tilfælde:	
ex 0406 90 13	— — — Emmentaler	35,13
ex 0406 90 15	— — — Gruyère og Sbrinz	35,13
ex 0406 90 17	— — — Bergkäse, Appenzell, Vacherin Fribourgeois, Vacherin Mont d'Or og Tête de Moine	35,13

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Udligningsbeløb i ECU/100 kg netto (medmindre andet er angivet)
ex 0406 90 19	— — — Grøn alpeost fremstillet af skummetmælk og tilsat fint formalede urter	22,00
ex 0406 90 21	— — — Cheddar	63,59
ex 0406 90 23	— — — Edam	40,85
ex 0406 90 25	— — — Tilsit	40,85
ex 0406 90 27	— — — Butterkäse	40,85
ex 0406 90 29	— — — Kaskaval	40,85
	— — — Feta:	
ex 0406 90 31	— — — — Ost af fåremælk eller bøffelmælk i beholdere indeholdende saltlage eller i beholdere af fåre- eller gedeskind	—
ex 0406 90 33	— — — — I andre tilfælde	40,85
ex 0406 90 35	— — — Kefalo-tyri	40,85
ex 0406 90 37	— — — Finlandia	40,85
ex 0406 90 39	— — — Jarlsberg	40,85
	— — — I andre tilfælde:	
0406 90 50	— — — — Ost af fåremælk eller bøffelmælk i beholdere indeholdende saltlage eller i beholdere af fåre- eller gedeskind	—
	— — — — I andre tilfælde:	
	— — — — — Med fedtindhold i ostemassen på 40 vægtprocent og derunder og med vandindhold i den fedtfri ostemasse på:	
	— — — — — — 47 vægtprocent og derunder:	
0406 90 61	— — — — — — — Grana Padano, Parmigiano Reggiano	—
0406 90 63	— — — — — — — Fiore Sardo, Pecorino	—
ex 0406 90 69	— — — — — — — Andre varer	46,00
	— — — — — — Over 47 vægtprocent, men højst 72 vægtprocent	40,85
	— — — — — — Over 72 vægtprocent:	
ex 0406 90 91	— — — — — — — Frisk ost, fermenteret	35,00
ex 0406 90 93	— — — — — — — Andre varer	35,00
	— — — — — I andre tilfælde:	
ex 0406 90 97	— — — — — — — Frisk ost, fermenteret	38,00
ex 0406 90 99	— — — — — — — Andre varer	38,00
1702	Andet sukker, herunder lactose, maltose, glucose og fructose (frugtsukker) kemisk rent, i fast form; sirup og andre sukkeropløsninger uden indhold af tilsatte smagsstoffer eller farvestoffer; kunsthonning, også blandet med naturlig honning; sukker og karameliseret melasse:	
1702 10	— Lactose og lactosesirup (9):	
1702 10 90	— — I andre tilfælde	12,15
2106	Tilberedte fødevarer, ikke andetsteds tariferet:	
2106 90	— I andre tilfælde:	
	— — Sukkersirup, aromatiseret eller tilsat farvestoffer:	
	— — — Andre varer:	
2106 90 51	— — — — Af lactose	12,15

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Udligningsbeløb i ECU/100 kg netto (medmindre andet er angivet)
2309	Tilberedt dyrefoder:	
2309 10	— Hunde- og kattefoder, i detailsalgsemballage:	
	— — Med indhold af stivelse, glucose og glucosesirup, maltodekstrin eller maltodekstrinsirup, henhørende under underpositionerne 1720 30 51 til 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50 og 2106 90 55 i Den Kombinerede Nomenklatur, eller mælkeprodukter:	
	— — — Med indhold af stivelse, glucose, glucosesirup, maltodekstrin eller maltodekstrinsirup:	
	— — — — Uden indhold af stivelse eller med indhold af stivelse på 10 vægtprocent og derunder:	
2309 10 15	— — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover, men under 75 vægtprocent	—
2309 10 19	— — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 75 vægtprocent og derover	—
	— — — — Med indhold af stivelse på over 10 vægtprocent, men ikke over 30 vægtprocent:	
2309 10 39	— — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover	— (8)
	— — — — Med indhold af stivelse på over 30 vægtprocent:	
2309 10 59	— — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover	— (8)
2309 10 70	— — — Uden indhold af stivelse, glucose, glucosesirup, maltodekstrin eller maltodekstrinsirup, men med indhold af mælkeprodukter	—
2309 90	— Andre varer:	
	— — Andre varer:	
	— — — Med indhold af stivelse, glucose, glucosesirup, maltodekstrin eller maltodekstrinsirup, henhørende under underpositionerne 1702 30 51 til 1702 30 99, 1702 40 90, 1702 90 50 og 2106 90 55 i Den Kombinerede Nomenklatur, eller mælkeprodukter:	
	— — — — Med indhold af stivelse, glucose, glucosesirup, maltodekstrin eller maltodekstrinsirup:	
	— — — — — Uden indhold af stivelse eller med indhold af stivelse på 10 vægtprocent og derunder:	
2309 90 35	— — — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover, men under 75 vægtprocent	—
2309 90 39	— — — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 75 vægtprocent og derover	—
	— — — — — Med indhold af stivelse på over 10 vægtprocent, men ikke over 30 vægtprocent:	
2309 90 49	— — — — — — Med indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover	— (8)
	— — — — — Med indhold af stivelse på over 30 vægtprocent:	
2309 90 59	— — — — — — Med et indhold af mælkeprodukter på 50 vægtprocent og derover	— (8)
2309 90 70	— — — — Uden indhold af stivelse eller glucose eller glucosesirup eller maltodekstrin eller maltodekstrinsirup og indeholdende mælkeprodukter	—

(1) Udligningsbeløbet for 100 kg netto af disse produkter svarer til summen af følgende elementer:
— et beløb svarende til mængden af mælkefedtstof, udtrykt i procent, indeholdt i 100 kg netto af produktet ganget med 0,0429 ECU, og
— et beløb svarende til mængden i kg af den ikke fedtholdige andel, indeholdt i 100 kg netto af produktet ganget med 0,015108 ECU.

(2) Som produkter bestemt til konsum betragtes andre produkter end dem, der denatureres i overensstemmelse med bestemmelserne i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1725/79 (EFT nr. L 199 af 7. 3. 1979, s. 1.) eller Kommissionens forordning (EØF) nr. 3714/84 (EFT nr. L 341 af 29. 12. 1984, s. 65) eller produkter, der indføres i Spanien i henhold til Kommissionens forordning (EØF) nr. 1624/76 (EFT nr. L 180 af 6. 7. 1976, s. 9).

(3) Udligningsbeløbet for 100 kg netto af disse produkter svarer til summen af følgende elementer:
— et beløb svarende til mængden af mælkefedtstof, udtrykt i procent, indeholdt i 100 kg netto af produktet ganget med 0,0429 ECU, og
— et beløb svarende til mængden i kg af den ikke fedtholdige mælketørstofandel, der er indeholdt i 100 kg netto af produktet ganget med 0,166188 ECU.

(4) Udligningsbeløbet for 100 kg netto af disse produkter svarer til summen af
— det angivne beløb pr. kg ganget med vægten af den mælk og fløde, der er indeholdt i 100 kg færdigvare, og
— med et yderligere beløb for hver procentenhed indhold af saccharose eller andre sødemidler i 100 kg netto af produktet, der svarer til det udligningsbeløb, der er fastsat for 1 kg hvidt sukker.

(5) Udligningsbeløbet for 100 kg netto af disse produkter svarer til summen
— af det angivne beløb, og
— af et yderligere beløb for hver procentenhed indhold af saccharose eller andre sødemidler i 100 kg netto af produktet, der svarer til det udligningsbeløb, der er fastsat for 1 kg hvidt sukker.

(6) Udligningsbeløbet for 100 kg netto af disse produkter svarer til summen af følgende elementer:
— et beløb svarende til mængden af mælkefedtstof, udtrykt i procent, indeholdt i 100 kg netto af produktet ganget med 0,0429 ECU, og
— et beløb svarende til mængden i kg af den ikke fedtholdige mælketørstofandel, der er indeholdt i 100 kg netto af produktet ganget med 0,166188 ECU, og
— med et yderligere beløb for hver procentenhed indhold af saccharose eller andre sødemidler i 100 kg netto af produktet, der svarer til det udligningsbeløb, der er fastsat for 1 kg hvidt sukker.

(7) Udligningsbeløbet for 100 kg netto af disse produkter svarer til det angivne beløb pr. kg ganget med vægten af fedtindholdet indeholdt i 100 kg færdigvare.

(8) Udligningsbeløbet for 100 kg netto af disse produkter svarer
— med hensyn til produkter henhørende under underpositionerne 2309 10 39 og 2309 90 49 i Den Kombinerede Nomenklatur til tiltrædelsesudligningsbeløbet for 100 kg majs ganget med koefficienten 0,16
— med hensyn til produkter henhørende under underpositionerne 2309 10 59 og 2309 90 59 i Den Kombinerede Nomenklatur til tiltrædelsesudligningsbeløbet for 100 kg majs ganget med koefficienten 0,50.
Disse beløb ydes ved udførsel til Spanien af eksportmedlemsstaten eller opkræves ved indførsel fra Spanien af importmedlemsstaten.

(9) I overensstemmelse med den i Rådets forordning (EØF) nr. 504/86 (EFT nr. L 54 af 1. 3. 1986, s. 54) fastsatte ordning gælder det, at tiltrædelsesudligningsbeløbet for produkter henhørende under underposition 1702 10 10 er det samme som tiltrædelsesudligningsbeløbet for produkter henhørende under underposition 1702 10 90 i Den Kombinerede Nomenklatur.

N.B.: Med hensyn til gede- og fåremælk og -fløde samt til ost fremstillet udelukkende på grundlag af disse produkter gælder følgende:
— den analytiske kontrol foretages med immunokemiske og/eller elektroforetiske metoder eventuelt suppleret med HPLC-analyse
— den pågældende skal ved afslutningen af toldformaliteterne anføre i den hertil bestemte angivelse, at mælken eller fløden er et produkt, som udelukkende hidrører fra får eller geder, henholdsvis at osten udelukkende er fremstillet af fåre- eller gedemælk.«

Artikel 40

I Rådets afgørelse 80/272/EØF af 10. december 1979 om indgåelse af bilaterale aftaler, der er resultatet af handelsforhandlingerne 1973 til 1979 (1), foretages følgende ændring:

Bilaget til den del, der vedrører »arrangement mellem Canada og Det Europæiske Økonomiske Fællesskab vedrørende ost«, affattes således:

(1) EFT nr. L 71 af 17. 3. 1980, s. 129.

»BILAG

Beskrivelse af EF-indrømmelser vedrørende lagret Cheddar

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Toldsatser autonom % eller import (P) afgift
ex 0406 90 21	Cheddar:	
	— Cheddar, fremstillet af ikke pasteuriseret mælk, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 50 vægtprocent, lagret i mindst ni måneder (a):	
	— Hele standardoste (b) og af en værdi franco grænse på 170 ECU (c) pr. 100 kg nettovægt eller derover	P (d)
	— Andre varer af en nettovægt på:	
	— 500 g og derover og af en værdi franco grænse på 185 ECU (c) pr. 100 kg nettovægt eller derover	P (d)
	— under 500 g og af en værdi franco grænse på 195 ECU (c) pr. 100 kg nettovægt eller derover	P (d)

(a) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.
(b) Som hele standardoste henhørende under underpostion 0406 90 21 i Den Kombinerede Nomenklatur anses:
— oste af flad cylindrisk form med en nettovægt fra 33 til 44 kg
— oste af kubisk form eller af flad, cylindrisk form med en nettovægt af 10 kg eller derover.
(c) Værdigrænserne tilpasses automatisk ændringerne i prisdannelsesfaktorerne for Cheddar i Fællesskabet. Tilpasningen sker med en forhøjelse eller en nedsættelse af samme størrelse som forhøjelsen eller nedsættelsen af tærskelprisen for Cheddar i Fællesskabet.
(d) 10 ECU pr. 100 kg nettovægt inden for et årligt toldkontingent på 2 750 metriske tons, som De Europæiske Fællesskabers kompetente myndigheder skal åbne.«

Artikel 41

I Rådets afgørelse 84/560/EØF af 22. november 1984 om indgåelse af aftalen i form af brevveksling mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Australiens regering om arrangementet mellem Australien og Fællesskabet vedrørende ost [1] foretages følgende ændring:

1. Tillæg I til Brev A affattes således:

»Tillæg I

EØF's indrømmelser vedrørende Cheddar

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bundet toldsats
ex 0406 90 21	Cheddar, hele standardoste (a), med fedtindhold i tørstoffet på mindst 50 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder (b)	P (c)

(a) Som hele standardoste henhørende under underposition 0406 90 21 i Den Kombinerede Nomenklatur anses:
— oste af flad, cylindrisk form med en nettovægt fra 33 kg til 44 kg
— oste af kubisk form med en nettovægt på 10 kg og derover.
(b) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.
(c) 15 ECU pr. 100 kg nettovægt inden for et årligt afgiftsreduceret kontingent på 9 000 tons, som De Europæiske Fællesskabers kompetente myndigheder skal åbne.«

[1] EFT nr. L 308 af 27. 11. 1984, s. 54.

2. Tillæg II til Brev A affattes således:

»Tillæg II

EØF's indrømmelser vedrørende Cheddar og andre oste til forarbejdning

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bundet toldsats
ex 0406 90 11	Ost bestemt til forarbejdning:	
	— Cheddar (a) (b)	P (c)
	— Andre varer (a) (b)	P (c)

(a) Der føres kontrol med denne særlige slutanvendelse efter Fællesskabets bestemmelser herom.
(b) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.
(c) 15 ECU pr. 100 kg nettovægt inden for et årligt afgiftsreduceret kontingent på 3 500 tons, som De Europæiske Fællesskabers kompetente myndigheder skal åbne.«

3. Tillæg I til Brev B affattes således:

»Tillæg I

EØF's indrømmelser vedrørende Cheddar

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bundet toldsats
ex 0406 90 21	Cheddar, hele standardoste (a), med fedtindhold i tørstoffet på mindst 50 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder (b)	P (c)

(a) Som hele standardoste henhørende under underposition 0406 90 21 i Den Kombinerede Nomenklatur anses:
— oste af flad, cylindrisk form med en nettovægt fra 33 kg til 44 kg
— oste af kubisk form med en nettovægt på 10 kg eller derover.
(b) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.
(c) 15 ECU pr. 100 kg nettovægt inden for et årligt afgiftsreduceret kontingent på 9 000 tons, som De Europæiske Fællesskabers kompetente myndigheder skal åbne.«

4. Tillæg II til Brev B affattes således:

»Tillæg II

EØF's indrømmelser vedrørende Cheddar og andre oste til forarbejdning

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bundet toldsats
ex 0406 90 11	Ost bestemt til forarbejdning:	
	— Cheddar (a) (b)	P (c)
	— Andre varer (a) (b)	P (c)

(a) Der føres kontrol med denne særlige slutanvendelse efter Fællesskabets bestemmelser herom.
(b) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.
(c) 15 ECU pr. 100 kg nettovægt inden for et årligt afgiftsreduceret kontingent på 3 500 tons, som De Europæiske Fællesskabers kompetente myndigheder skal åbne.«

Artikel 42

I Rådets afgørelse 84/561/EØF af 22. november 1984 om indgåelse af aftalen i form af brevveksling mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og New Zealands regering om ændring af arrangementet med samordnede regler for New Zealand og Fællesskabet vedrørende ost [1] foretages følgende ændring:

1. Tillæg I til Brev A affattes således:

»*Tillæg I*

EØF's indrømmelser vedrørende Cheddar

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bundet toldsats
ex 0406 90 21	Cheddar, hele standardoste (a), med fedtindhold i tørstoffet på mindst 50 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder (b)	P (c)

(a) Som hele standardoste henhørende under underposition 0406 90 21 i Den Kombinerede Nomenklatur anses:
— oste af flad, cylindrisk form med en nettovægt fra 33 kg til 44 kg
— oste af kubisk form med en nettovægt på 10 kg og derover.
(b) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.
(c) 15 ECU pr. 100 kg nettovægt inden for et årligt afgiftsreduceret kontingent på 9 000 tons, som De Europæiske Fællesskabers kompetente myndigheder skal åbne.«

2. Tillæg II til Brev A affattes således:

»*Tillæg II*

EØF's indrømmelser vedrørende Cheddar og andre oste til forarbejdning

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bundet toldsats
ex 0406 90 11	Ost bestemt til forarbejdning:	
	— Cheddar (a) (b)	P (c)
	— Andre varer (a) (b)	P (c)

(a) Der føres kontrol med denne særlige slutanvendelse efter Fællesskabets bestemmelser herom.
(b) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.
(c) 15 ECU pr. 100 kg nettovægt inden for et årligt afgiftsreduceret kontingent på 3 500 tons, som De Europæiske Fællesskabers kompetente myndigheder skal åbne.«

[1] EFT nr. L 308 af 27. 11. 1984, s. 59.

3. Tillæg I til Brev B affattes således:

»*Tillæg I*

EØF's indrømmelser vedrørende Cheddar

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bundet toldsats
ex 0406 90 21	Cheddar, hele standardoste (a), med fedtindhold i tørstoffet på mindst 50 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder	P (c)

(a) Som hele standardoste henhørende under underposition 0406 90 21 i Den Kombinerede Nomenklatur anses:
— oste af flad, cylindrisk form med en nettovægt fra 33 kg til 44 kg
— oste af kubisk form med en nettovægt på 10 kg og derover.
(b) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.
(c) 15 ECU pr. 100 kg nettovægt inden for et årligt afgiftsreduceret kontingent på 9 000 tons, som De Europæiske Fællesskabers kompetente myndigheder skal åbne.«

4. Tillæg II til Brev B affattes således:

»*Tillæg II*

EØF's indrømmelser vedrørende Cheddar og andre oste til forarbejdning

Position i Den Kombinerede Nomenklatur	Varebeskrivelse	Bundet toldsats
ex 0406 90 11	Ost bestemt til forarbejdning:	
	— Cheddar (a) (b)	P (c)
	— Andre varer (a) (b)	P (c)

(a) Der føres kontrol med denne særlige slutanvendelse efter Fællesskabets bestemmelser herom.
(b) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.
(c) 15 ECU pr. 100 kg nettovægt inden for et årligt afgiftsreduceret kontingent på 3 500 tons, som De Europæiske Fællesskabers kompetente myndigheder skal åbne.«

Artikel 43

I Rådets afgørelse 85/569/EØF af 20. december 1985 om indgåelse af arrangementet i form af aftalte regler mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Finland vedrørende samhandelen med ost [1] foretages følgende ændringer:

I ovennævnte arrangement affattes stk. 1, litra a) og litra b), således:

»a) *Ved indførsel til Fællesskabet*

Oste henhørende under position 0406 i Den Kombinerede Nomenklatur, der har oprindelse i og er indført fra Finland, og som ledsages af et godkendt certifikat:

	Importafgifter (ECU/100 kg)	*Mængde (tons)*
— Finlandia, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 100 dage, i rektangulære blokke, af nettovægt, 30 kg og derover henhørende under underposition ex 0406 90 37 i Den Kombinerede Nomenklatur	18,13	6 850 tons [1], heraf dog højst 3 000 tons af typen Finlandia
— Emmental, Gruyère, Sbrinz og Bergkäse, ikke revet eller i pulverform, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder, henhørende under underpositionerne ex 0406 90 13, ex 0406 90 15 og ex 0406 90 17 i Den Kombinerede Nomenklatur		
— i hele standardoste	18,13	
— i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst én side, af nettovægt 1 kg og derover, men under 5 kg	18,13	1 700 tons [1]
— Smelteost, ikke revet eller i pulverform, fremstillet udelukkende af ost af typerne Emmental, Gruyère og Appenzell, eventuelt tilsat grøn alpeost, i detailsalgspakninger og med fedtindhold i tørstoffet på 56 vægtprocent og derunder, henhørende under underposition 0406 30 10 i Den Kombinerede Nomenklatur	36,27	700
— Tilsit, Turunmaa og Lappi, henhørende under underpositionerne 0406 90 25 og ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur	60	

b) *Ved indførsel til Finland*

Oste henhørende under pos. 0406 i den finske toldtarif, der har oprindelse i og er indført fra Fællesskabet, og som ledsages af et godkendt kvalitets- og oprindelsesdokument:

[1] EFT nr. L 370 af 31. 12. 1985, s. 41.

		Importafgifter	*Mængde*
0406 10	— Frisk ost, herunder valleost, ikke fermenteret, og ostemasse	$^{2}/_{3}$ af afgiften i henhold til ostetype	1 500 tons uden restriktioner med hensyn til ostetyper eller kvalitet
0406 20	— Revet ost eller ost i pulverform		
0406 30	— Smelteost, ikke revet eller i pulverform	$^{1}/_{3}$ af afgiften	
0406 40	— Ost med skimmeldannelse i ostemassen	$^{1}/_{6}$ af afgiften	
0406 90	— Andre oste:		
	— — Af typen Emmental	Hele afgiften	
	— — Af typen Edam	Hele afgiften	
	— — Af valle	$^{2}/_{3}$ af afgiften	
	— — Andre:		
	— — — »Lagret hvidskimmelost« (2)	$^{1}/_{6}$ af afgiften	
	— — — I andre tilfælde	$^{1}/_{3}$ af afgiften	

(1) De for disse ostetyper fastsatte mængder kan indbyrdes ombyttes med op til 25 % af de anførte mængder.

(2) Ved lagret hvidskimmelost forstås ost, der er behandlet eller modnet med biologiske stoffer som f.eks. skimmel, gær eller andre organismer, der fører til dannelse af en synlig skorpe på ostens overflade. Dannelserne som følge af behandlingen eller modningen skal synligt brede sig fra overfladen mod ostens indre.

Fedtindholdet i tørstoffet er på ikke under 50 vægtprocent. Vandindholdet i den fedtfri ostemasse må ikke være på under 65 vægtprocent.

Af oste, der opfylder denne definition, kan nævnes følgende:

Bibress	Coulommiers	Munster
Brie	Epoisse	Pont-l'Évêque
Camembert	Herve	Reblochon
Cambré	Limbourg	Saint-Marcellin
Carré de l'Est	Livarot	Taleggio
Chaource	Maroilles	

Eksempler på oste, der sælges under varemærke:

Boursault	Ducs (Suprême des)
Caprice des Dieux	Explorateur.«

Artikel 44

I Rådets afgørelse 86/8/EØF af 20. januar 1986 om indgåelse af aftalen i form af brevveksling mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Norge vedrørende samhandelen med ost (1) foretages følgende ændringer:

1. I Brev A, affattes stk. 1, litra a), første punktum således:

»a) *Ved indførsel i Fællesskabet*

Oste henhørende under underpositionerne 0406 90 39 og ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur med oprindelse i og hidrørende fra Norge, ledsaget af et godkendt certifikat (1):«

(1) EFT nr. L 22 af 29. 1. 1986, s. 25.

2. I brev B affattes stk. 1, litra a), første punktum således:

»a) *Ved indførsel i Fællesskabet*

Oste henhørende under underpositionerne 0406 90 39 og ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur med oprindelse i og hidrørende fra Norge, ledsaget af et godkendt certifikat (1):«

Artikel 45

I Rådets afgørelse 87/370/EØF af 26. maj 1987 om indgåelse af aftalen i form af brevveksling om ændring af aftalen af 14. juli 1986 om tilpasning af aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Norge om samhandelen med ost (1), foretages følgende ændring:

I aftalens tekst affattes brev A, stk. 1, og brev B, stk. 1, således:

»1. Jeg skal hermed bekræfte, at Fællesskabet er indforstået med, at opdelingen af de årlige mængder ost, der importeres til Spanien fra Norge, ændres som følger fra den 1. april 1987 frem til udløbet af den overgangsperiode, der er fastsat i Akten vedrørende Spaniens Tiltrædelse af Fællesskabet:

Ost med oprindelse i og indført fra Norge ledsaget af et godkendt certifikat:

	Mængde (i tons)	*Importafgift (ECU/100 kg)*
— Jarlsberg, med et fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent og med et tørstofindhold på mindst 56 vægtprocent, lagret i mindst tre måneder, henhørende under underposition ex 0406 90 39 i Den Kombinerede Nomenklatur: — i hele oste af flad, cylindrisk form med skorpe (1) på 8 til 12 kg — i rektangulære blokke af nettovægt 7 kg og derunder (2) — i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, af nettovægt 150 g og derover, men højst 1 kg (2) — Ridder, med et fedtindhold i tørstoffet på mindst 60 vægtprocent, lagret i mindst 4 uger, henhørende under underposition 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur: — i hele oste af flad, cylindrisk form med skorpe (1) på 1 til 2 kg — i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst en side (1) af nettovægt 150 g og derover (2)	82	55
— Smelteost, ikke revet eller i pulverform, henhørende under underposition 0406 30 i Den Kombinerede Nomenklatur	8	36,27

(1) Som hele standardoste med skorpe betragtes oste af flad, cylindrisk form. Ved anvendelsen af disse bestemmelser defineres skorpe således: skorpen på disse oste er det ydre lag, som er dannet af ostemassen, med en udpræget fastere konsistens og tydeligt mørkere farve.

(2) Angivelsen på emballagen skal være affattet således, at forbrugeren kan identificere osten.«

(1) EFT nr. L 196 af 17. 7. 1987, s. 77.

Artikel 46

I Rådets afgørelse 87/399/EØF af 23. juli 1987 om indgåelse af arrangementet mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Republikken Østrig vedrørende samhandelen med ost [1], foretages følgende ændring:

I »Arrangement«, affattes stk. 1, litra A) og litra B), således:

»1. Østrig og Fællesskabet har aftalt, at den årlige samhandel med nedenfor nævnte oste samt importafgifterne herfor ikke må overstige de i de følgende angivne størrelser:

A) **Ved indførsel til Østrig**

Følgende oste, fremstillet af komælk, med oprindelse i og indført fra Fællesskabet, der ledsages af et godkendt kvalitets- og oprindelsesdokument:

Position eller underposition i Østrigs toldtarif	Varebeskrivelse	Importafgifter øsch./100 kg	Årlig importmængde tons
0406 30 A 1 0406 30 A 2 ex 0406 20 A 1 a) ex 0406 20 A 2 a)	Smelteost, ikke revet eller i pulverform Smelteost, revet eller i pulverform	760	2 000
0406 40 A 1 0406 40 A 2	Ost med skimmeldannelse i ostemassen	560	3 000
ex 0406 20 A 1 c) ex 0406 20 A 2 c) ex 0406 90 A 1 f) ex 0406 90 A 2 f)	Danbo, Edam, Elbo, Fynbo, Fontal, Gouda, Havarti, Molbo, Maribo, Mimolette, Samsø, Tybo, også revet eller i pulverform	560	
ex 0406 90 A 1 f) ex 0406 90 A 2 f)	Tilsit	460	
ex 0406 20 A 1 c) ex 0406 20 A 2 c) ex 0406 90 A 1 f) ex 0406 90 A 2 f)	Emmental, Gruyère, også revet eller i pulverform	460	
0406 10 A 1 b) ex 0406 20 A 1 c) 0406 20 A 2 b) ex 0406 20 A 2 c) ex 0406 90 A 1 d) ex 0406 90 A 1 e) ex 0406 90 A 1 f) ex 0406 90 A 2 d) ex 0406 90 A 2 e) ex 0406 90 A 2 f)	Butterkäse, Esrom, Italico, Kernheim, St. Nectaire, St. Paulin, Taleggio, Cheddar og andre oste ikke ovenfor nævnt med et vandindhold i den fedtfri ostemasse på højst 62 %	560	

Disse oste af fællesskabsoprindelse, der ikke ledsages af kvalitets- og oprindelsesdokument, kan ikke indføres til Østrig.

B) **Ved indførsel til Fællesskabet**

Oste, henhørende under position 0406 i Den Kombinerede Nomenklatur, med oprindelse i og indført fra Østrig, der ledsages af et godkendt certifikat:

[1] EFT nr. L 213 af 4. 8. 1987, s. 36.

	Årlig mængde tons	*Importafgifter ECU/100 kg*
a) Emmentaler, Gruyère, Sbrinz og Bergkäse, ikke revet eller i pulverform, med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent, lagret i mindst 3 måneder, henhørende under underpositionerne ex 0406 90 13, ex 0406 90 15 og ex 0406 90 17 i Den Kombinerede Nomenklatur: — i hele standardoste — i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, med skorpe på mindst én side, af nettovægt mindst 1 kg — i stykker, vakuumpakket eller pakket under anvendelse af inaktiv gas, af nettovægt højst 450 g	8 000	18,13
b) Smelteost, ikke revet eller i pulverform, til hvis fremstilling udelukkende er anvendt Emmentaler, Bergkäse eller tilsvarende faste oste, i detailsalgspakninger og med fedtindhold i tørstoffet på højst 56 vægtprocent, henhørende under underposition ex 0406 30 i Den Kombinerede Nomenklatur	3 750	36,27
c) — Ost med skimmeldannelse i ostemassen, henhørende under underposition 0406 40 00 i Den Kombinerede Nomenklatur — Tilsit, lagret mindst én måned, og Butterkäse, henhørende under underpositionerne ex 0406 90 25 og ex 0406 90 27 i Den Kombinerede Nomenklatur — Mondseer med fedtindhold i tørstoffet på mindst 40, men under 48 vægtprocent, henhørende under underposition ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur — Alpentaler med fedtindhold i tørstoffet på mindst 45 vægtprocent og med et vandindhold på over 40, men under 45 vægtprocent, henhørende under underposition ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur — Edam med fedtindhold i tørstoffet på mindst 40, men under 48 vægtprocent, i hele oste af en nettovægt på højst 350 g »Geheimratskäse«, henhørende under underpositionerne ex 0406 90 23 og ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur — »Tiroler Graukäse« med fedtindhold i tørstoffet på under 1 vægtprocent og med et vandindhold på over 60, men under 66 vægtprocent, henhørende under underposition ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur — Ost af typen »Weisskäse nach Balkanart« og »Kefalo-Tyri«, fremstillet af komælk, med fedtindhold i tørstoffet på under 48 vægtprocent, henhørende under underpositionerne ex 0406 90 35 og ex 0406 90 89 i Den Kombinerede Nomenklatur	3 950	60«

Artikel 47

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Den anvendes fra den 1. januar 1988.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 22. december 1987.

På Kommissionens vegne

Frans ANDRIESSEN

Næstformand